c.2

Catalogue 23-001 Monthly

Catalogue 23-001 Mensuel

The dairy review

June 1988

La revue laitière

Juin 1988

STATISTICS CANADA STATISTIQUE CANADA

SEP 7 1988

LIBRARY BIBLIOTHÈQUE

Statistics Canada Statistique Canada

Canada

Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered on computer printouts, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable data base and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Livestock and Animal Products Section,
Agriculture Division,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (Telephone: 951-8714) or to the Statistics Canada reference centre in:

St. John's	(772-4073)	Sturgeon Falls	(753-4888)
Halifax	(426-5331)	Winnipeg	(983-4020)
Truro	(893-7251)	Regina	(780-5405)
Montréal	(283-5725)	Edmonton	(495-3027)
Ottawa	(951-8116)	Calgary	(292-6717)
Toronto	(973-6586)	Vancouver	(666-3691)

Toll-free access is provided in all provinces and territories, **for users who reside outside the local dialing area** of any of the regional reference centres.

Newfoundland and Labrador	1-800-563-4255
Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward Island	1-800-565-7192
Quebec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-542-3404
Saskatchewan	1-800-667-7164
Alberta	1-800-282-3907
Southern Alberta	1-800-472-9708
British Columbia (South and Central)	1-800-663-1551
Yukon and Northern B.C. (area served by NorthwesTel Inc.)	Zenith 0-8913
Northwest Territories (area served by NorthwesTel Inc.)	Call collect 403-495-2011

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Publication Sales, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613)951-7276
National Toll Free Order Line 1-800-267-6677
Toronto
Credit card only (973-8018)

Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes sur imprimés d'ordinateur, sur microfiches et microfilms et sur bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doivent être adressées à:

Section du bétail et des produits d'origine animale,
Division de l'agriculture,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 951-8714) ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

St. John's	(772-4073)	Sturgeon Falls	(753-4888)
Halifax	(426-5331)	Winnipeg	(983-4020)
Truro	(893-7251)	Regina	(780-5405)
Montréal	(283-5725)	Edmonton	(495-3027)
Ottawa	(951-8116)	Calgary	(292-6717)
Toronto	(973-6586)	Vancouver	(666-3691)

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, **aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale** des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve et Labrador	1-800-563-4255
Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-542-3404
Saskatchewan	1-800-667-7164
Alberta	1-800-282-3907
Sud de l'Alberta	1-800-472-9708
Colombie-Britannique (sud et centrale)	1-800-663-1551
Yukon et nord de la C.-B. (territoire desservi par la NorthwesTel Inc.)	Zénith 0-8913
Territoires du Nord-Ouest (territoire desservi par la NorthwesTel Inc.)	Appelez à frais virés au 403-495-2011

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Section des ventes des publications, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613)951-7276
Commandes: 1-800-267-6677 (sans frais partout au Canada)
Toronto
Carte de crédit seulement (973-8018)

Statistics Canada
Agriculture Division
Livestock and Animal Products Section

Statistique Canada
Division de l'agriculture
Section du bétail et des produits d'origine animale

The dairy review

June 1988

La revue laitière

Juin 1988

Published under the authority of
the Minister of Supply and
Services Canada

© Minister of Supply
and Services Canada 1988

Extracts from this publication may be reproduced for individual use without permission provided the source is fully acknowledged. However, reproduction of this publication in whole or in part for purposes of resale or redistribution requires written permission from the Publishing Services Group, Permissions Officer, Canadian Government Publishing Centre, Ottawa, Canada K1A 0S9.

September 1988

Price: Canada, $11.00, $110.00 a year
Other Countries, $12.00, $120.00 a year

Payment to be made in Canadian funds or equivalent

Catalogue 23-001, Vol. 49, No. 6

ISSN 0300-0753

Ottawa

Publication autorisée par
le ministre des Approvisionnements et
Services Canada

© Ministre des Approvisionnements
et Services Canada 1988

Le lecteur peut reproduire sans autorisation des extraits de cette publication à des fins d'utilisation personnelle à condition d'indiquer la source en entier. Toutefois, la reproduction de cette publication en tout ou en partie à des fins commerciales ou de redistribution nécessite l'obtention au préalable d'une autorisation écrite des Services d'édition, Agent de droit d'auteur, Centre d'édition du gouvernement du Canada, Ottawa, Canada K1A 0S9.

Septembre 1988

Prix: Canada, $11.00, $110.00 par année
Autres pays, $12.00, $120.00 par année

Paiement en dollars canadiens ou l'équivalent

Catalogue 23-001, vol. 49, n° 6

ISSN 0300-0753

Ottawa

SYMBOLS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

.. figures not available.

... figures not appropriate or not applicable.

- nil or zero.

-- amount too small to be expressed.

P preliminary figures.

r revised figures.

x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

.. nombres indisponibles.

... n'ayant pas lieu de figurer.

- néant ou zéro.

-- nombres infimes.

P nombres provisoires.

r nombres rectifiés.

x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

This publication was prepared under the direction of:

- **Helen McDonald,** Chief
  Livestock and Animal Products Section

- **Dave Burroughs,** Analyst
  Dairy Unit

Please contact us if you would like to receive this information via **ENVOY 100** or a similar electronic messaging system by calling 613-951-8716.

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- **Helen McDonald,** chef
  Section du bétail et des produits d'origine animale

- **Dave Burroughs,** analyste
  Sous-section laitière

Si vous désirez recevoir cette information via **ENVOY 100** ou un système de message électronique semblable, s'il-vous-plaît nous le faire savoir en téléphonant 613-951-8716.

TABLE OF CONTENTS

	Page
Highlights	5
Introduction	5
Table	
1A. Butterfat Production, by Province	6
1B. Volume of Milk and Cream Sold off Farms, by Province	8
2. Cash Receipts from Milk and Cream Sold Off Farm, by Province	10
3. Sales of Fluid Milk and Cream by Dairies, by Province	13
4. Production of Specified Products by Dairy Manufacturers, by Province	15
5. Production of Ice Cream and Ice Cream Mix by Dairy Manufacturers, by Province	16
6. Production of Concentrated Milk Products and By-products by Dairy Manufacturers, Canada and Major Producing Provinces	17
7. Production of Various Products in the Ice Cream Industry, Canada	18
8. Total Reported Domestic Sales of Skim Milk Powder with Related Price Data, Quebec and Ontario	18
9. Stocks of Various Dairy Products in Cold Storages, Warehouses and Dairy Factories in Canada, Owned and Held by/for Manufacturers	19
10. Stocks of Concentrated Milk Products and By-products in Cold Storages, Warehouses and Dairy Factories in Canada Owned and Held by/for Manufacturers	20
11. Monthly Supply and Disposition of Milk Products and Milk By-products, 1987 and 1988, Canada	21
12. Production of Specified Varieties of Cheese, Canada	25

TABLEAU DES MATIÈRES

	Page
Faits saillants	5
Introduction	5
Tableau	
1A. Fabrication de la matière grasse du lait, par province	6
1B. Volume de lait et de crème vendu hors ferme, par province	8
2. Recettes monétaires provenant des ventes de lait et de crème hors ferme, par province	10
3. Ventes de lait et de crème de consommation effectuées par les laiteries, par province	13
4. Fabrication de certains produits par les fabricants laitiers, par province	15
5. Fabrication de crème glacée et de préparation pour crème glacée, par les fabricants laitiers, par province	16
6. Fabrication de produits et de sous-produits du lait concentré par les fabricants laitiers, Canada et les provinces produisant le plus	17
7. Fabrication de certains produits de l'industrie de la crème glacée, Canada	18
8. Total des ventes domestiques déclarées de la poudre de lait écrémé y compris les données sur les prix au Québec et Ontario	18
9. Stocks de divers produits du lait dans les entrepôts frigorifiques, les fabriques laitières au Canada (stocks possédés ou détenus par les fabricants)	19
10. Stocks de produits et de sous-produits du lait concentré dans les entrepôts frigorifiques, les entrepôts ordinaires et les fabriques laitières au Canada (stocks possédés ou détenus par les fabricants)	20
11. Ressources et utilisations mensuelles des produits et des sous-produits du lait, 1987 et 1988, Canada	21
12. Fabrication de fromages fins spécifiés, Canada	25

TABLE OF CONTENTS - Concluded

	Page
Table - Concluded	
13. Production of Cottage Cheese, 1987 and 1988, by Province	26
14. Production of Yogurt, 1987 and 1988	26
15. The Dairy Program, Canada, 1981-82 to 1987-88	28
Definitions	29

TABLEAU DES MATIÈRES - fin

	Page
Tableau - fin	
13. Fabrication de cottage, 1987 et 1988, par province	26
14. Fabrication de yogourt, 1987 et 1988	26
15. Le programme laitier, Canada, 1981-82 à 1987-88	28
Définitions	29

HIGHLIGHTS

A new table has been added to the Dairy Review which expresses production of milk in kilograms of butterfat (see Table 1A).

INTRODUCTION

The Dairy Review is prepared by computer from CANSIM, the Statistics Canada machine readable data base. A high quality printer is used so that the output is suitable for photographing directly for printing. More information about CANSIM, together with a CANSIM Matrix Identification table appears on the last page of this report.

The letter "r" is used with a number to indicate that a revision has taken place to previously published data. If an "r" appears in the cumulative total (year to date) figure it indicates that a revision has been made in a previous month, not shown in the current issue.

To conform with industry standards, all concentrated milk products and by-products are reported by weight (tonnes) rather than volume (kilolitres).

Changes have been made to certain product names to reflect current terminology established by the Intergovernmental Committee on Dairy Industry Terminology, March 1985. "Evaporated whole milk" is now termed "Concentrated milk". "Evaporated skimmed milk" is now termed "Concentrated skim milk". "Condensed whole milk" is now termed "Sweetened concentrated milk". "Condensed skim milk" is now termed "Sweetened concentrated skim milk". "Partly skimmed evaporated milk (2%)" is now termed "Partly skimmed concentrated milk (2%)".

FAITS SAILLANTS

Un nouveau tableau a été ajouté à La revue laitière, lequel exprime la fabrication du lait en kilogrammes de matière grasse (voir le tableau 1A).

INTRODUCTION

La revue laitière est produite par ordinateur à partir de CANSIM, base de données de Statistique Canada exploitable par machine. L'imprimé initial étant d'une grande qualité, il peut être photographié directement pour l'impression. Vous trouverez, à la dernière page de ce rapport, d'autres renseignements sur le CANSIM et un tableau d'identification de la matrice du CANSIM.

La lettre "r" est utilisée avec un nombre pour indiquer qu'il y a eu une révision à ce nombre publié antérieurement. Si un "r" apparaît au total cumulatif (année à date), ce "r" indique qu'une révision a eu lieu pour un mois n'apparaissant pas dans la publication courante.

Pour être conforme aux exigences de l'industrie, tous les produits et sous-produits du lait concentré sont rapportés en poids (tonnes) au lieu de volume (kilolitres).

Des changements ont été apportés à certains noms de produits pour refléter la terminologie courante établie par le Comité intergouvernemental de terminologie de l'industrie laitière, mars 1985. Le "lait entier évaporé" est maintenant appelé "lait concentré". Le "lait évaporé écrémé" est maintenant appelé "lait concentré écrémé". Le "lait entier condensé" est maintenant appelé "lait concentré sucré". Le "lait condensé écrémé" est maintenant appelé "lait concentré sucré écrémé". Le "lait évaporé partiellement écrémé (2%)" est maintenant appelé "lait concentré partiellement écrémé (2%)". Le "lait de beurre" est maintenant appelé "babeurre". Le "petit lait" est maintenant appelé "lactosérum". Le "mélange à crème glacée" est maintenant appelé "préparation pour crème glacée".

TABLE 1A. Butterfat Production, by Province

TABLEAU 1A. Fabrication de la matière grasse du lait, par province

Province	Sold for fluid purposes Ventes pour consommation à l'état liquide	Sold for industrial purposes Ventes pour fins industrielles Delivered as milk Livraisons en lait	 Delivered as cream Livraisons en crème	Total shipments Livraisons totales
	'000 kilograms - kilogrammes			
Nfld. - T.-N.				
May - 1988 - mai	71	-	-	71
April - 1988 - avril	72	-	-	72
May - 1987 - mai	55	-	-	55
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	355	-	-	355
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	263	-	-	263
P.E.I. - Î.-P.-É.				
May - 1988 - mai	45	297	28	370
April - 1988 - avril	42	265	16	323
May - 1987 - mai	44	271	23	338
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	227	1 207	79	1 513
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	219	1 127	70	1 416
N.S. - N.-É.				
May - 1988 - mai	320	192	10	522
April - 1988 - avril	336	184	8	528
May - 1987 - mai	325	179	11	515
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	1 838	963	40	2 841
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	1 767	891	49	2 707
N.B.				
May - 1988 - mai	228	241	20	489
April - 1988 - avril	218	227	12	457
May - 1987 - mai	225	223	19	467
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	1 164	995	50	2 209
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	1 168	899	54	2 121
Qué.				
May - 1988 - mai	2 257	8 200	-	10 457
April - 1988 - avril	2 215	7 566	-	9 781
May - 1987 - mai	2 198	7 901	-	10 099
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	11 508	34 561	-	46 069
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	11 218	33 070	-	44 288
Ont.				
May - 1988 - mai	3 460	4 932	358	8 750
April - 1988 - avril	3 544	4 512	290	8 346
May - 1987 - mai	3 478	4 932	313	8 723
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	17 922	21 859	1 405	41 186
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	17 355	20 741	1 297	39 393

TABLE 1A. Butterfat Production, by Province - Concluded

TABLEAU 1A. Fabrication de la matière grasse du lait, par province - fin

Province	Sold for fluid purposes Ventes pour consommation à l'état liquide	Sold for industrial purposes Ventas pour fins industrielles Delivered as milk Livraisons en lait	 Delivered as cream Livraisons en crème	Total shipments Livrsisons totales
	'000 kilograms - kilogrammes			
Man.				
May - 1988 - mai	351	511	116	978
April - 1988 - avril	340	512	107	959
May - 1987 - mai	345	519	121	985
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	1 787	2 515	491	4 793
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	1 747	2 432	455	4 634
Sask.				
May - 1988 - mai	316	384	43	743
April - 1988 - avril	304	388	35	727
May - 1987 - mai	312	357	51	720
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	1 607	1 812	176	3 595
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	1 590	1 669	201	3 460
Alta. -Alb.				
May - 1988 - mai	787	1 032	60	1 879
April - 1988 - avril	783	1 000	51	1 834
May - 1987 - mai	793	1 055	65	1 913
Jan.-Msy - 1988 - Janv.-mai	4 166	4 741	241	9 148
Jsn.-May - 1987 - Janv.-mai	4 140	4 688	260	9 088
B.C. - C.-B.				
May - 1988 - mai	962	655	-	1 617
April - 1988 - svril	999	616	2	1 617
May - 1987 - mai	943	583	-	1 526
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	5 013	2 974	6	7 993
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	4 843	2 899	3	7 745
CANADA				
May - 1988 - mai	8 797	16 444	635	25 876
April - 1988 - avril	8 853	15 270	521	24 644
May - 1987 - mai	8 718	16 020	603	25 341
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	45 587	71 627	2 488	119 702
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	44 310	68 416	2 389	115 115

Note: Butterfat for fluid purposes includes butterfat under the exclusion factor as calculated by the Canadian Dairy Commission. Butterfat for Newfoundland is calculated by Statistics Canada; data for all other provinces is received directly from the Canadian Dairy Commission.

Nota: La matière grasse destinée à la consommation à l'état liquide comprend le gras provenant du lait sous le facteur d'exclusion calculé par la Commission Canadienne du Lait. La matière grasse de Terre-Neuve est calculée par Statistique Canada; celle de toutes les autres provinces provient de la Commission Canadienne du Lait.

TABLE 1B. Volume of Milk and Cream Sold Off Farms, by Province

TABLEAU 1B. Volume de lait et de crème vendu hors ferme, par province

Province	Sold for fluid purposes(1) Ventes pour consommation à l'état liquide(1)	Sold for industrial purposes Ventes pour fins industrielles Delivered as milk(1) Livraisons en lait(1)	 Delivered as cream(2) Livraisons en crème(2)	Total, volume sales Total, volume hors ferme
	kilolitres			
Nfld. - T.-N.				
May - 1988 - mai	2 019	-	-	2 019
April - 1988 - avril	2 049	-	-	2 049
May - 1987 - mai	1 612	-	-	1 612
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	10 011	-	-	10 011
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	7 579	-	-	7 579
P.E.I. - Î.-P.-É.				
May - 1988 - mai	1 173	7 862	766	9 801
April - 1988 - avril	1 103	6 917	461	8 481
May - 1987 - mai	1 121	7 011	630	8 762
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	5 866	31 549	2 218	39 633
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	5 579	28 775	1 948	36 302
N.S. - N.-É.				
May - 1988 - mai	9 408	5 937	261	15 606
April - 1988 - avril	9 377	5 394	214	14 985
May - 1987 - mai	9 545	5 773	279	15 597
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	49 259	27 362	1 078	77 699
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	49 186	26 663	1 280	77 129
N.B.				
May - 1988 - mai	5 759	6 734	582	13 075
April - 1988 - avril	5 458	6 251	359	12 068
May - 1987 - mai	5 635	6 133	516	12 284
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	29 040	27 671	1 466	58 177
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	28 977	24 701	1 455	55 133
Qué.				
May - 1988 - mai	58 493	220 829	-	279 322
April - 1988 - avril	57 013	203 581[r]	1[r]	260 595
May - 1987 - mai	57 607	213 430	8	271 045
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	296 678	925 285	4	1 221 967
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	289 969	887 633	20	1 177 622
Ont.				
May - 1988 - mai	83 361	134 870	9 833	228 064
April - 1988 - avril	84 527	122 931	8 034	215 492
May - 1987 - mai	85 296	136 528	8 682	230 506
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	427 294	595 278	38 826	1 061 398
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	419 893	570 571	35 974	1 026 438

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 1B. Volume of Milk and Cream Sold Off Farms, by Province - Concluded

TABLEAU 1B. Volume de lait et de crème vendu hors ferme, par province - fin

Province	Sold for fluid purposes(1) Ventes pour consommation à l'état liquide(1)	Sold for industrial purposes Ventes pour fins industrielles		Total, volume sales Total, volume hors ferme
		Delivered as milk(1) Livraisons en lait(1)	Delivered as cream(2) Livraisons en crème(2)	
	kilolitres			
Man.				
May - 1988 - mai	9 739	14 039	3 183	26 961
April - 1988 - avril	9 342	13 931	2 843	26 116
May - 1987 - mai	9 497	14 395	3 263	27 155
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	48 702	69 256	13 313	131 271
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	47 690	67 340	12 288	127 318
Sask.				
May - 1988 - mai	8 271	11 227	1 328	20 826
April - 1988 - avril	7 797	11 103	1 225	20 125
May - 1987 - mai	8 198	10 524	1 626	20 348
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	41 425	52 320	5 660	99 405
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	41 231	48 694	6 181	96 106
Alta. - Alb.				
May - 1988 - mai	21 736	29 865	1 668	53 269
April - 1988 - avril	20 575	28 408	1 418	50 401
May - 1987 - mai	21 127	30 309	1 809	53 245
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	109 402	134 267	6 698	250 367
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	107 665	132 361	7 216	247 242
B.C. - C.-B.				
May - 1988 - mai	25 903	18 265	20	44 188
April - 1988 - avril	25 733	16 558	14	42 305
May - 1987 - mai	26 216	16 736	18	42 970
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	131 125	80 376	170	211 671
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	128 039	79 330	141	207 510
CANADA				
May - 1988 - mai	225 862	449 628	17 641	693 131
April - 1988 - avril	222 974	415 074r	14 569r	652 617
May - 1987 - mai	225 854	440 839	16 831	683 524
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	1 148 802	1 943 364	69 433	3 161 599
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	1 125 808	1 866 068	66 503	3 058 379

(1) Expressed as actual volume, regardless of butterfat content. Refer to definitions.
(1) Les chiffres indiquent le volume réel du produit, sans égard à sa teneur en matière grasse. Consulter les définitions.
(2) Farm separated cream is expressed as milk equivalent (3.6 kg/hl butterfat).
(2) Crème séparée à la ferme est exprimée en équivalent de lait (3.6 kg/hl matière grasse).

TABLE 2. Cash Receipts From Milk and Cream Sold Off Farm, by Province(1)

TABLEAU 2. Recettes monétaires provenant des ventes de lait et de crème hors ferme, par province(1)

Province	Gross fluid receipts	Deductions - Déductions					Net fluid receipts
	Recettes brutes état liquide	Transportation and handling fees	Administration fees	Promotion and advertising fees	Other fees	Levies	Recettes nettes état liquide
		Frais de transport et manutention	Frais d'administration	Frais de promotion et publicité	Autres frais	Prélèvements	
	dollars						$'000
Nfld. - T.-N.							
May - 1988 - mai	1,466,475	57,869	-	970	20,194	-	1,387
April - 1988 - avril	1,487,970	58,732	-	938	20,495	-	1,408
May - 1987 - mai	1,113,270	46,896	-	896	16,115	-	1,049
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	7,196,930	297,769	-	4,750	100,126	-	6,794
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	5,238,467	227,015	-	3,708	75,798	-	4,932
P.E.I. - Î.-P.-É.							
May - 1988 - mai	654,485	22,639	4,927	7,742	-	3,604	616
April - 1988 - avril	617,331	21,289	4,633	7,280	-	3,475	581
May - 1987 - mai	632,506	20,404	3,924	6,614	-	3,534	598
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	3,268,900	113,213	24,637	38,714	-	18,055	3,075
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	2,977,899	101,534	19,526	32,914	-	16,945	2,807
N.S. - N.-É.							
May - 1988 - mai	5,479,070	176,145	16,744	23,514	2,146	33,332	5,227
April - 1988 - avril	5,481,303	175,587	16,735	23,091	2,140	26,794	5,237
May - 1987 - mai	5,571,287	174,130	16,234	22,686	2,202	34,224	5,292
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	28,640,958	922,477	87,711	121,568	11,447	148,862	27,349
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	28,505,435	891,828	75,545	115,266	11,295	151,137	27,229
N.B.							
May - 1988 - mai	3,184,641	146,159	11,518	39,045	-	19,338	2,969
April - 1988 - avril	3,018,174	142,777	10,916	37,004	-	17,443	2,816
May - 1987 - mai	3,115,955	141,035	15,777	36,738	-	17,767	2,980
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	16,059,475	739,834	58,082	196,895	-	91,585	14,973
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	16,023,831	722,610	81,133	188,924	-	89,468	14,982
Qué.							
May - 1988 - mai	30,609,387	1,003,000	119,727	347,779	-	189,626	28,932
April - 1988 - avril	29,834,000	1,003,000	123,000	348,000	-	169,991	28,190
May - 1987 - mai	29,872,000	1,007,000	95,000	328,000	-	177,957	28,267
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	155,322,387	5,200,000	632,727	1,800,779	-	897,845	146,791
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	150,340,000	5,052,000	478,000	1,653,000	-	842,930	142,375
Ont.							
May - 1988 - mai	47,656,453	1,718,925	192,193	535,863	24,495	264,706	44,920
April - 1988 - avril	46,994,421	1,746,400	195,172	544,019	24,864	245,467	44,238
May - 1987 - mai	46,924,176	1,763,075	184,013	560,414	25,043	253,887	44,138
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	238,555,506	8,859,115	973,347	2,761,097	125,619	1,270,912	224,565
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	231,920,024	8,753,688	862,252	2,731,884	123,223	1,263,662	218,186
Man.							
May - 1988 - mai	5,025,124	202,180	33,501	57,457	-	30,749	4,701
April - 1988 - avril	4,843,010	192,865	32,137	55,119	-	27,924	4,535
May - 1987 - mai	4,898,255	196,446	31,720	51,284	-	28,228	4,591
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	25,240,302	992,798	167,534	287,339	-	141,860	23,651
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	24,687,626	974,783	159,289	257,532	-	138,353	23,158
Sask.							
May - 1988 - mai	4,591,713	180,044	9,386	49,398	1,052	26,722	4,325
April - 1988 - avril	4,351,211	169,481	8,847	46,564	905	23,794	4,102
May - 1987 - mai	4,542,949	177,274	9,303	48,117	1,104	25,283	4,282
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	23,089,575	890,926	47,009	247,407	5,099	123,798	21,776
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	22,945,069	886,110	46,786	241,990	8,254	121,921	21,640
Alta. - Alb.							
May - 1988 - mai	10,447,877	402,121	9,781	-	-12,383	71,876	9,976
April - 1988 - avril	9,946,136	380,638	9,259	-	2,674	65,629	9,488
May - 1987 - mai	10,144,096	390,846	9,507	-	5,446	67,240	9,671
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	53,008,682	2,023,946	49,231	-	-31,713	338,026	50,629
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	52,192,810	1,991,809	48,449	-	49,703	330,833	49,772
B.C. - C.-B.							
May - 1988 - mai	13,743,518	371,856	-	102,023	21,661	103,438	13,145
April - 1988 - avril	13,848,217	369,605	-	101,692	65,384	96,731	13,215
May - 1987 - mai	13,889,107	375,999	-	102,775	-8,777	75,893	13,343
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	70,726,103	1,882,451	-	512,196	222,300	580,751	67,530
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	69,340,999	1,836,988	-	499,978	227,064	376,307	66,400
CANADA							
May - 1988 - mai	122,858,743	4,280,938	397,777	1,163,791	57,165	743,391	116,215
April - 1988 - avril	120,421,773	4,260,374	400,699	1,163,707	116,462	677,248	113,884
May - 1987 - mai	120,673,933	4,293,105	365,478	1,157,524	41,133	684,013	114,166
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	621,108,818	21,922,529	2,040,278	5,970,745	432,878	3,611,694	587,133
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	604,142,492	21,438,365	1,770,980	5,747,156	495,337	3,331,556	571,471

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Cash Receipts From Milk and Cream Sold Off Farm, by Province(1) - Continued

TABLEAU 2. Recettes monétaires provenant des ventes de lait et de crème hors ferme, par province(1) - suite

Province	Gross industrial receipts Recettes brutes industrielles	Deductions - Déductions					Net industrial receipts Recettes nettes industrielles
		Transportation and handling fees Frais de transport et manutention	Administration fees Frais d'administration	Promotion and advertising fees Frais de promotion et publicité	Other fees Autres frais	Levies Prélèvements	
	dollars						$'000
Nfld. - T.-N.							
May - 1988 - mai	-	-	-	-	-	-	-
April - 1988 - avril	-	-	-	-	-	-	-
May - 1987 - mai	-	-	-	-	-	-	-
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	-	-	-	-	-	-	-
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	-	-	-	-	-	-	-
P.E.I. - Î.-P.-É.							
May - 1988 - mai	3,170,784	151,517	30,938	49,459	-	344,881	2,594
April - 1988 - avril	2,817,753	133,239	27,266	43,493	-	303,547	2,310
May - 1987 - mai	2,866,771	127,609	22,722	41,368	-	388,995	2,286
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	12,956,877	608,623	124,452	198,671	-	1,407,107	10,618
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	12,053,832	523,722	93,464	169,778	-	1,572,156	9,695
N.S. - N.-É.							
May - 1988 - mai	2,410,264	112,672	23,974	16,388	-	437,452	1,820
April - 1988 - avril	2,209,793	102,332	21,494	15,078	-	293,906	1,777
May - 1987 - mai	2,301,953	106,197	20,081	14,235	-	560,512	1,601
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	11,104,223	519,375	108,471	76,824	-	1,519,700	8,879
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	10,592,809	491,390	96,671	70,142	-	1,921,046	8,013
N.B.							
May - 1988 - mai	2,710,798	170,921	13,469	45,660	11,449	319,887	2,149
April - 1988 - avril	2,498,816	163,523	12,502	42,381	10,627	296,918	1,973
May - 1987 - mai	2,419,837	153,519	17,174	39,990	9,813	291,337	1,908
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	11,066,622	705,951	55,344	187,613	47,042	1,314,399	8,756
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	9,765,740	616,303	69,161	161,045	39,520	1,173,257	7,706
Qué.							
May - 1988 - mai	90,274,895	3,886,590	463,740	1,347,057	-	10,621,875	73,956
April - 1988 - avril	83,220,000	3,581,000	437,000	1,242,000	-	10,236,000	67,724
May - 1987 - mai	86,534,000	3,735,000	352,000	1,217,000	-	16,529,000	64,699
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	383,044,895	16,295,590	1,976,740	5,644,057	-	42,718,875	316,410
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	361,441,000	15,475,000	1,465,000	5,059,000	-	54,532,000	284,910
Ont.							
May - 1988 - mai	56,255,011	2,736,127	313,569	873,913	40,129	6,522,550	45,769
April - 1988 - avril	50,971,486	2,494,557	285,759	796,528	36,570	5,134,424	42,224
May - 1987 - mai	55,584,674	2,770,432	296,977	904,416	40,595	7,193,926	44,378
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	247,352,852	12,053,580	1,367,701	3,876,202	177,194	22,301,277	207,577
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	233,140,913	11,526,765	1,190,659	3,746,928	169,508	26,817,894	189,688
Man.							
May - 1988 - mai	5,786,970	291,468	68,053	82,833	-	836,646	4,508
April - 1988 - avril	5,765,981	287,594	67,504	82,191	-	887,588	4,441
May - 1987 - mai	5,825,290	297,767	68,172	77,735	-	1,045,644	4,336
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	28,521,512	1,411,768	334,814	408,614	-	4,228,080	22,138
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	27,313,363	1,376,654	318,647	363,634	-	4,714,702	20,539
Sask.							
May - 1988 - mai	4,475,495	244,380	12,739	67,050	1,427	875,282	3,275
April - 1988 - avril	4,457,057	241,348	12,599	66,310	1,289	670,705	3,465
May - 1987 - mai	4,178,387	227,964	11,942	61,767	1,417	888,746	2,987
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	21,047,250	1,126,103	59,369	312,468	6,360	2,655,415	16,889
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	19,446,480	1,047,611	55,254	285,792	9,587	2,912,708	15,156
Alta. - Alb.							
May - 1988 - mai	12,301,812	551,612	24,283	4,249	86,574	1,252,000	10,383
April - 1988 - avril	11,677,065	524,697	23,532	4,108	103,763	1,097,856r	9,923r
May - 1987 - mai	12,059,699	556,906	24,663	18,249	107,853	1,481,038	9,871
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	55,341,766	2,479,693	110,599	20,354	472,317	5,256,355	47,002
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	53,432,009	2,431,761	108,872	81,234	554,545	5,855,421	44,400
B.C. - C.-B.							
May - 1988 - mai	8,363,884	259,388	-	96,812	11,372	767,122	7,229
April - 1988 - avril	7,648,532	235,347	-	101,980	13,875	695,417	6,602
May - 1987 - mai	7,508,604	236,856	-	98,707	14,409	702,898	6,456
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	37,112,492	1,143,467	-	479,337	68,629	3,375,802	32,045
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	36,459,372	1,120,808	-	467,472	21,217	3,331,874	31,518
CANADA							
May - 1988 - mai	185,749,913	8,404,675	950,765	2,583,421	150,951	21,977,695	151,683
April - 1988 - avril	171,266,483	7,763,637	887,656	2,394,069	166,124	19,616,361r	140,439r
May - 1987 - mai	179,279,215	8,210,250	813,731	2,473,467	174,087	29,082,096	138,455
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	807,548,489	36,344,150	4,137,490	11,204,140	771,542	84,777,010	670,314
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	763,645,518	34,608,014	3,397,728	10,405,025	794,377	102,831,058	611,535

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Cash Receipts From Milk and Cream Sold Off Farm, by Province(1) - Concluded

TABLEAU 2. Recettes monétaires provenant des ventes de lait et de crème hors ferme, par province(1) - Fin

Province	Gross cream receipts Recettes brutes de crème	Deductions - Déductions Transportation and handling fees Frais de transport et manutention	Administration fees Frais d'administration	Promotion and advertising fees Frais de promotion et publicité	Net cream receipts Recettes nettes de crème	Total farm sales Total ventes hors ferme	Supplementary payments Paiements supplémentaires	Total net receipts Recettes nettes totales
	dollars				$'000	dollars		
Nfld. - T.-N.								
May - 1988 - mai	-	-	-	-	-	1,387	-	1,387
April - 1988 - avril	-	-	-	-	-	1,408	-	1,408
May - 1987 - mai	-	-	-	-	-	1,049	-	1,049
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	-	-	-	-	-	6,794	-	6,794
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	-	-	-	-	-	4,932	-	4,932
P.E.I. - Î.-P.-É.								
May - 1988 - mai	144,359	-	-	-	144	3,354	425	3,779
April - 1988 - avril	86,872	-	-	-	87	2,978	358	3,336
May - 1987 - mai	118,787	-	-	-	119	3,003	384	3,387
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	418,044	-	-	-	418	14,111	1,882	15,993
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	367,388	-	-	-	367	12,869	1,888	14,757
N.S. - N.-É.								
May - 1988 - mai	48,949	-	-	-	49	7,096	358	7,454
April - 1988 - avril	40,073	-	-	-	40	7,054	290	7,344
May - 1987 - mai	51,418	-	-	-	51	6,944	334	7,278
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	201,402	-	-	-	202	36,430	1,491	37,921
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	235,400	-	-	-	235	35,477	1,430	36,907
N.B.								
May - 1988 - mai	97,086	-	-	-	97	5,215	330	5,545
April - 1988 - avril	59,829	-	-	-	60	4,843	281	5,124
May - 1987 - mai	85,942	-	-	-	86	4,899	290	5,189
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	244,320	-	-	-	244	23,973	1,385	25,358
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	242,279	-	-	-	242	22,890	1,431	24,321
Qué.								
May - 1988 - mai	-	-	-	-	-	102,905	11,086	113,991
April - 1988 - avril	-	-	-	-	-	95,914	9,822	105,736
May - 1987 - mai	2,000	-	-	-	1	92,968	10,659	103,627
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	-	-	-	-	-	463,201	50,453	513,654
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	6,000	-	-	-	5	427,231	48,943	476,174
Ont.								
May - 1988 - mai	1,752,285	-	28,674	20,886	1,703	92,392	7,811	100,203
April - 1988 - avril	1,431,713	-	23,428	17,065	1,391	87,853	6,718	94,571
May - 1987 - mai	1,547,088	-	25,316	18,440	1,503	90,019	7,506	97,525
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	6,918,774	-	113,217	82,467	6,723	438,865	35,456	474,321
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	6,410,443	-	104,899	76,407	6,229	414,103	32,540	446,643
Man.								
May - 1988 - mai	511,177	9,792	4,601	2,359	494	9,703	859	10,562
April - 1988 - avril	453,818	8,748	4,110	2,108	439	9,415	833	10,248
May - 1987 - mai	514,352	10,403	4,718	2,419	497	9,424	897	10,321
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	2,124,823	40,643	19,245	9,869	2,056	47,845	4,486	52,331
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	1,937,438	41,438	17,765	9,110	1,870	45,567	4,291	49,858
Sask.								
May - 1988 - mai	205,639	-	-	-	206	7,806	671	8,477
April - 1988 - avril	190,477	-	-	-	190	7,757	580	8,337
May - 1987 - mai	254,658	-	-	-	255	7,524	645	8,169
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	878,772	-	-	-	879	39,544	3,032	42,576
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	962,128	-	-	-	962	37,738	2,844	40,582
Alta. - Alb.								
May - 1988 - mai	278,190	3,135	1,201	-	274	20,633	1,666	22,299
April - 1988 - avril	236,639	2,665	1,021	-	233	19,644r	1,427	21,071r
May - 1987 - mai	299,653	3,399	1,302	-	295	19,837	1,686	21,523
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	1,117,585	12,587	4,822	-	1,101	98,732	7,767	106,499
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	1,185,375	13,562	5,197	-	1,167	95,339	7,579	102,918
B.C. - C.-B.								
May - 1988 - mai	3,257	-	-	-	3	20,377	967	21,344
April - 1988 - avril	2,253	-	-	-	2	19,819	751	20,570
May - 1987 - mai	3,001	-	-	-	3	19,802	918	20,720
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	28,048	-	-	-	28	99,603	4,284	103,887
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	23,234	-	-	-	24	97,942	4,325	102,267
CANADA								
May - 1988 - mai	3,040,942	12,927	34,476	23,245	2,970	270,868	24,173	295,041
April - 1988 - avril	2,501,674	11,413	28,559	19,173	2,442	256,685r	21,060	277,745r
May - 1987 - mai	2,875,899	13,802	31,336	20,859	2,810	255,469	23,319	278,788
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	11,931,768	53,230	137,284	92,336	11,651	1,269,098	110,236	1,379,334
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	11,368,685	55,000	127,861	85,517	11,101	1,194,088	105,271	1,299,359

(1) Please refer to definitions on page 29.
(1) Consulter les définitions à la page 29.

TABLE 3. Sales of Fluid Milk and Cream by Dairies, by Province(1)

TABLEAU 3. Ventes de lait et de crème de consommation effectuées par les laiteries, par province (1)

Province	Standard milk Lait homogénéisé	2% milk Lait à 2%	Skim milk Lait écrémé	Buttermilk Babeurre
	kilolitres			
Nfld. - T.-N.				
May - 1988 - mai	744	1 390	59	x
April - 1988 - avril	725	1 392	54	x
May - 1987 - mai	801	1 278	48	x
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	3 894	7 121	284	x
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	4 089	6 270	235	x
P.E.I. - Î.-P.-É.				
May - 1988 - mai	489	525	63	x
April - 1988 - avril	459	498	52	x
May - 1987 - mai	493	498	52	x
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	2 368	2 569	282	x
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	2 449	2 460	248	x
N.S. - N.-É.				
May - 1988 - mai	3 243	4 476	699	x
April - 1988 - avril	3 193	4 415	712	x
May - 1987 - mai	3 428	4 338	676	x
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	16 811	23 089	3 659	x
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	17 551	22 109	3 394	x
N.B.				
May - 1988 - mai	2 195	2 844	349	14
April - 1988 - avril	2 159	2 796	351	14
May - 1987 - mai	2 338	2 750	357	16
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	11 381	14 474	1 800	72
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	12 025	13 753	1 803	79
Qué.				
May[p] - 1988 - mai[p]	23 518	31 960	1 809	49
April - 1988 - avril	25 852	35 116	1 858	54
May - 1987 - mai	24 013	31 381	1 631	57
Jan.-May[p] - 1988 - Janv.-mai[p]	118 398	161 307	8 430	242
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	127 009	153 375	7 950	232
Ont.				
May - 1988 - mai	15 238	58 653	4 157	442
April - 1988 - avril	15 255	59 239	4 202	382
May - 1987 - mai	15 814	59 842	3 874	443
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	76 502	302 404	20 462	2 085
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	78 360	297 061	18 821	1 996
Man.				
May - 1988 - mai	2 268	5 583	807	79
April - 1988 - avril	2 174	5 381	788	67
May - 1987 - mai	2 344	5 358	871	82
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	11 587	28 399	4 130	341
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	12 044	26 969	4 319	354
Sask.				
May - 1988 - mai	1 726	5 432	659	66
April - 1988 - avril	1 616	5 122	617	56
May - 1987 - mai	1 789	5 392	608	67
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	8 685	27 322	3 235	299
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	9 128	27 062	2 945	311
Alta. - Alb.				
May - 1988 - mai	4 263	13 505	1 990	160
April - 1988 - avril	4 073	13 069	1 917	141
May - 1987 - mai	4 432	13 413	1 813	165
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	21 773	69 011	9 944	733
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	22 905	68 442	8 948	765
B.C. - C.-B.				
May - 1988 - mai	6 496	13 978	2 184	337
April - 1988 - avril	6 452	13 944	2 183	315
May - 1987 - mai	6 900	14 117	2 002	352
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	33 091	71 407	10 948	1 560
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	33 614	69 773	9 734	1 585
CANADA				
May[p] - 1988 - mai[p]	60 180	138 346	12 776	1 171
April - 1988 - avril	61 958	140 972	12 734	1 053
May - 1987 - mai	62 352	138 367	11 932	1 206
Jan.-May[p] - 1988 - Janv.-mai[p]	304 490	707 103	63 174	5 451
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	319 174	687 274	58 397	5 436

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 3. Sales of Fluid Milk and Cream by Dairies, by Province(1) - Concluded

TABLEAU 3. Ventes de lait et de crème de consommation effectuées par les laiteries, par province(1) - fin

Province	Chocolate drink(3) Lait au chocolat(3)	Cereal cream Crème à céréale	Table cream Crème de table	Whipping cream Crème à fouetter	Sour cream Crème sure
	kilolitres				
Nfld. - T.-N.					
May - 1988 - mai	167	x	x	x	x
April - 1988 - avril	158	x	x	x	x
May - 1987 - mai	165	x	x	x	x
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	889	x	x	x	x
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	858	x	x	x	x
P.E.I. - Î.-P.-É.					
May - 1988 - mai	47	x	9	x	x
April - 1988 - avril	56	x	8	x	x
May - 1987 - mai	43	x	8	x	x
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	222	x	39	x	x
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	205	x	36	x	x
N.S. - N.-É.					
May - 1988 - mai	378	203	x	35	x
April - 1988 - avril	342	195	x	32	x
May - 1987 - mai	369	194	x	39	x
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	1 858	1 009	x	168	x
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	1 815	958	x	167	x
N.B.					
May - 1988 - mai	311	111	56	20	-
April - 1988 - avril	292	106	54	15	-
May - 1987 - mai	301	113	39	19	-
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	1 531	553	266	81	-
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	1 457	542	184	82	-
Qué.					
MayP - 1988 - maiP	1 206	1 206	245	603	99
April - 1988 - avril	1 647	1 087	271	676	109
May - 1987 - mai	1 587	1 511	383	772	121
Jan.-MayP - 1988 - Janv.-maiP	7 077	5 353	1 195	2 860	500
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	7 127	6 754	1 433	3 197	562
Ont.					
May - 1988 - mai	3 845	2 772	542	496	1 045
April - 1988 - avril	3 598	2 444	455	432	739
May - 1987 - mai	3 718	2 319	404	352	823
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	18 413	12 910	2 401	2 288	4 199
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	17 797	12 803	2 160	1 808	3 913
Man.					
May - 1988 - mai	370	200	10	84	168
April - 1988 - avril	348	196	10	74	141
May - 1987 - mai	343	197	8	75	135
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	1 787	989	47	329	605
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	1 748	885	36	353	559
Sask.					
May - 1988 - mai	779	158	-	61	116
April - 1988 - avril	367	147	-	53	102
May - 1987 - mai	365	158	-	61	93
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	2 410	776	-	279	517
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	1 946	775	-	274	433
Alta. - Alb.					
May - 1988 - mai	1 094	604	-	228	146
April - 1988 - avril	1 030	569	-	218	136
May - 1987 - mai	961	573	-	231	174
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	5 515	3 007	-	1 067	669
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	5 325	2 878	-	994	764
B.C. - C.-B.					
May - 1988 - mai	735	1 035	x	359	320
April - 1988 - avril	710	999	x	380	297
May - 1987 - mai	702	999	x	375	318
Jan.-May - 1988 - Janv.-mai	3 626	5 072	x	1 662	1 443
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	3 289	4 851	x	1 634	1 366
CANADA					
MayP - 1988 - maiP	8 932	6 309	970	1 898	1 923
April - 1988 - avril	8 548	5 759	904	1 891	1 548
May - 1987 - mai	8 554	6 079	930	1 933	1 690
Jan.-MayP - 1988 - Janv.-maiP	43 328	29 758	4 473	8 788	8 061
Jan.-May - 1987 - Janv.-mai	41 567	30 518	4 251	8 555	7 710

(1) Includes sales for direct consumption, and to stores, restaurants, hotels and public institutions.
(1) Y compris les ventes pour la consommation et aux magasins, restaurants, hôtels et établissements publics.
(2) Newfoundland, Nova Scotia and Quebec 2% milk includes 1% partly skimmed milk. Starting in May 1987, Manitoba 2% milk also includes 1% partly skimmed milk.
(2) Le lait à 2% comprend le lait partiellement écrémé 1% pour Terre-Neuve, Nouvelle-Écosse et Québec. Depuis mai 1987, le lait à 2% du Manitoba comprend aussi le lait partiellement écrémé 1%.
(3) Includes chocolate homogenized and chocolate partly skimmed 2%.
(3) Comprend lait au chocolat homogénéisé et lait chocolaté partiellement écrémé 2%.

TABLE 4. Production of Specified Products by Dairy Manufacturers, by Province

TABLEAU 4. Fabrication de certains produits par les fabricants laitiers, par province

Province	Butter(1) Beurre(1)	Whey butter Beurre de lactosérum	Cheddar(2) Fromage cheddar(2)	Variety cheese Fromages fins
	tonnes			
P.E.I. - Î.-P.-É.				
June - 1988 - juin	205	x		x
May - 1988 - mai	174	x		x
June - 1987 - juin	223	9		..
Jan.-June - 1988 - Janv.-juin	889	x		x
Jan.-June - 1987 - Janv.-juin	877	46		..
N.S. - N.-É.				
June - 1988 - juin	161	3	417	x
May - 1988 - mai	159	3	468r	x
June - 1987 - juin	133	4	550	x
Jan.-June - 1988 - Janv.-juin	933	26	2 405	x
Jan.-June - 1987 - Janv.-juin	805	26	2 736	x
N.B.				
June - 1988 - juin	270	-		-
May - 1988 - mai	267	-		-
June - 1987 - juin	256	-		-
Jan.-June - 1988 - Janv.-juin	1 665	-		-
Jan.-June - 1987 - Janv.-juin	1 544	-		-
Qué.				
Juneр - 1988 - juinр	4 938	294	4 768	4 295
May - 1988 - mai	4 697	316	4 366	4 903
June - 1987 - juin	4 600	261	5 731	4 313
Jan.-Juneр - 1988 - Janv.-juinр	24 980	1 661	25 411	27 261
Jan.-June - 1987 - Janv.-juin	23 045	1 463	29 230	26 361
Ont.				
June - 1988 - juin	2 965	39	4 081	4 674
Mayr - 1988 - mair	2 737	30	3 293	4 830
June - 1987 - juin	2 272	38	4 118	5 269
Jan.-June - 1988 - Janv.-juin	16 825	172	19 322r	29 162r
Jan.-June - 1987 - Janv.-juin	14 944	230	18 738	27 776
Man.				
June - 1988 - juin	333	-	523	x
May - 1988 - mai	395	-	527	x
June - 1987 - juin	363	-	547	x
Jan.-June - 1988 - Janv.-juin	2 343	-	3 193	x
Jan.-June - 1987 - Janv.-juin	2 087	-	3 269	x
Sask.				
June - 1988 - juin	x	-	x	x
May - 1988 - mai	x	-	x	x
June - 1987 - juin	x	-	x	x
Jan.-June - 1988 - Janv.-juin	x	-	x	x
Jan.-June - 1987 - Janv.-juin	x	-	x	x
Alta. - Alb.				
June - 1988 - juin	596	x	744	406p
May - 1988 - mai	613r	x	658	435p
June - 1987 - juin	622	x	744	466
Jan.-June - 1988 - Janv.-juin	3 765	x	4 066r	2 669
Jan.-June - 1987 - Janv.-juin	3 547	x	3 789	2 585
B.C. - C.-B.				
June - 1988 - juin	x	x	x	x
May - 1988 - mai	x	x	x	x
June - 1987 - juin	x	x	x	x
Jan.-June - 1988 - Janv.-juin	x	x	x	x
Jan.-June - 1987 - Janv.-juin	x	x	x	x
CANADA				
Juneр - 1988 - juinр	9 884	355	11 232	10 079
Mayr - 1988 - mair	9 544	372	10 123	10 877p
June - 1987 - juin	8 850	326	12 224	10 804
Jan.-Juneр - 1988 - Janv.-juinр	54 915	1 989	58 160r	63 588r
Jan.-June - 1987 - Janv.-juin	49 771	1 868	61 344	61 381

(1) Butter includes salted, unsalted (sweet, cultured, flavoured), whipped and reduced calorie.
(1) Le beurre comprend le beurre salé, le non salé (doux, de culture, à saveur), le fouetté et celui à teneur réduite en calorie.
(2) Includes cheddar cheese used to make processed cheese.
(2) Comprend cheddar pour la fabrication des fromages fondus.
Note: Newfoundland has no processing industry.
Nota: Terre-Neuve n'a pas d'industrie de lait de transformation.

TABLE 5. Production of Ice Cream and Ice Cream Mix by Dairy Manufacturers, by Province

TABLEAU 5. Fabrication de crème glacée et de préparation pour crème glacée, par les fabricants laitiers, par province

Province	Mix Préparation	Hard type Dure	Soft type Molle	Total
	kilolitres			
Other provinces(1) - Autres provinces(1)				
June - 1988 - juin	406	2 118	x	2 118
May - 1988 - mai	402r	1 601r	x	1 601r
June - 1987 - juin	..	..	..	..
Jan.-June - 1988 - Janv.-juin	1 915	9 010	x	9 010
Jan.-June - 1987 - Janv.-juin	..	..	..	..
N.S. - N.-É.				
June - 1988 - juin	704	1 208	168	1 376
Mayr - 1988 - mair	635	1 034	193	1 227
June - 1987 - juin	640	1 099	153	1 252
Jan.-June - 1988 - Janv.-juin	3 014	5 474	531	6 005
Jan.-June - 1987 - Janv.-juin	3 009	5 468	530	5 998
N.B.				
June - 1988 - juin	507	893	97	990
May - 1988 - mai	431	781	65	846
June - 1987 - juin	535	x	x	x
Jan.-June - 1988 - Janv.-juin	2 228	4 211	218	4 429
Jan.-June - 1987 - Janv.-juin	2 268	x	x	x
Qué.				
Junep - 1988 - juinp	5 698	7 213	1 557	8 770
May - 1988 - mai	4 269	5 713	757	6 470
June - 1987 - juin	6 359	8 195	1 207	9 402
Jan.-Junep - 1988 - Janv.-juinp	21 760	32 129	2 871	35 000
Jan.-June - 1987 - Janv.-juin	23 156	32 894	2 633	35 527
Ont.				
June - 1988 - juin	7 223	14 620	412	15 033
Mayr - 1988 - mair	6 563	13 348	289	13 637
June - 1987 - juin	6 276	12 703	358	13 061
Jan.-Juner - 1988 - Janv.-juinr	32 602	67 128	1 028	68 156
Jan.-June - 1987 - Janv.-juin	29 470	60 730	885	61 615
Man.				
June - 1988 - juin	1 109	1 769	362	2 131
May - 1988 - mai	865	1 467	204	1 671
June - 1987 - juin	906	1 445	296	1 741
Jan.-June - 1988 - Janv.-juin	4 139	7 247	861	8 108
Jan.-June - 1987 - Janv.-juin	4 163	7 320	843	8 163
Sask.				
June - 1988 - juin	774	x	x	x
May - 1988 - mai	538	x	x	x
June - 1987 - juin	769	x	x	x
Jan.-June - 1988 - Janv.-juin	2 683	x	x	x
Jan.-June - 1987 - Janv.-juin	3 083	x	x	x
Alta. - Alb.				
June - 1988 - juin	1 942	3 254	452	3 706
Mayr - 1988 - mair	1 850	3 273	377	3 650
June - 1987 - juin	2 067	3 463	482	3 945
Jan.-June - 1988 - Janv.-juin	9 509	17 006	1 547	18 553
Jan.-June - 1987 - Janv.-juin	9 681	17 297	1 587	18 884
B.C. - C.-B.				
June - 1988 - juin	1 574	2 442	468	2 910
May - 1988 - mai	1 745	2 855	424	3 279
June - 1987 - juin	1 766	2 740	525	3 265
Jan.-June - 1988 - Janv.-juin	7 714	13 053	1 691	14 744
Jan.-June - 1987 - Janv.-juin	8 539	14 470	1 859	16 329
CANADA(2)				
Junep - 1988 - juinp	19 937	33 517	3 516	37 033
Mayr - 1988 - mair	17 298	30 072	2 309	32 381
June - 1987 - juin	19 318	31 604	3 315	34 919
Jan.-Juner - 1988 - Janv.-juinr	85 564	155 258	8 747	164 005
Jan.-June - 1987 - Janv.-juin	83 369	147 161	9 137	156 298

(1) Other provinces: Mix includes P.E.I. and Nfld.; hard type and total includes P.E.I., Nfld. and Sask.
(1) Autres provinces: Préparation inclut Î.-P.-É. et T.-N.; dure et total incluent Î.-P.-É., T.-N. et Sask.
(2) Previous to January 1988, Canada totals did not include P.E.I. or Nfld. data for reasons of confidentiality. As of January 1988, Canada totals include production of all provinces with the exception of Sask. soft ice cream.
(2) Avant janvier 1988, les données de T.-N. et de l'Î.-P.-É. étaient exclues des totaux du Canada afin d'éviter la divulgation de données déclarées par une exploitation en particulier. Depuis janvier 1988, les totaux du Canada, incluent la production de toutes les provinces à l'exception de la crème glacée molle de la Saskatchewan.

TABLE 6. Production of Concentrated Milk Products and By-products by Dairy Manufacturers, Canada and Major Producing Provinces

TABLEAU 6. Fabrication de produits et de sous-produits du lait concentré par les fabricants laitiers, Canada et les provinces produisant le plus

Product - Produit	June 1988 Juin 1988	May 1988 Mai 1988	June 1987 Juin 1987	January to June Janvier à juin 1988	 1987	1988 as a percentage of 1987 1988 en pourcentage de 1987
	tonnes					%
Whole milk products - Produits du lait entier						
Sweetened concentrated milk - Lait concentré sucré	224P	442	1 148	3 284	5 674	58
Concentrated milk - Lait concentré:						
Québec	4 913P	4 773	6 153	31 877	29 786	107
Ontario	27	28r	364	82	7 298	1
CANADA	**6 563P**	**6 397r**	**7 972**	**41 107**	**44 891**	**92**
Partly skimmed concentrated milk(2%) - Lait concentré partiellement écrémé(2%)	785P	657	837	4 529	4 803	94
Other milk products(1) - Autres produits du lait(1)	736P	1 327r	1 344	6 003	8 094	74
Milk by-products - Sous-produits du lait						
Sweetened concentrated skim milk - Lait concentré sucré écrémé	166P	146r	173	612	907	67
Concentrated skim milk - Lait concentré écrémé	1 496P	1 086r	1 336	6 909	9 214	75
Skim milk powder - Poudre de lait écrémé:						
Québec	9 834P	7 153	7 728	38 757	32 101	121
Ontario	1 826	1 113r	1 637	6 860	7 612	90
CANADA	**14 246P**	**10 853r**	**12 051**	**59 342**	**53 612**	**111**
Buttermilk powder - Poudre de babeurre	354P	329r	297	2 109	1 506	140
Whey powder - Poudre de lactosérum	5 322P	4 918r	6 324	27 771r	34 706	80
Other milk by-products(2) - Autres sous-produits du lait(2)	734P	635	483	3 574	2 380	150

(1) Includes malted milk, cream powder, formula milks, whole milk powder of less than 26% fat, concentrated liquid milk and whole milk powder.
(1) Comprend le lait malté, la crème en poudre, les laits spéciaux, la poudre de lait entier de moins de 26 % de matière grasse, le lait liquide concentré et la poudre de lait entier.
(2) Includes sugar of milk (lactose), condensed buttermilk, special formula skim milk products, lactalbumin, concentrated liquid skim milk and casein.
(2) Comprend le sucre de lait (lactose), le babeurre condensé, les produits du lait écrémé à formule spéciale, la lactalbumine, le lait liquide concentré écrémé et la caséine.
Note: Newfoundland has no concentrated milk industry.
Nota: Terre-Neuve n'a pas d'industrie de fabrication de produits concentrés du lait.

TABLE 7. Production of Various Products in the Ice Cream Industry, Canada

TABLEAU 7. Fabrication de certains produits de l'industrie de la crème glacée, Canada

Product - Produit	June 1988P Juin 1988P	May 1988r Mai 1988r	June 1987 Juin 1987	January to June / Janvier à juin 1988	 1987	1988 as a percentage of 1987 1988 en pourcentage de 1987
	kilolitres					%
Milkshake mix - Préparation pour lait frappé	2 194	1 894	2 424	9 564r	10 610	90
Sherbet - Sorbet	308	264	368	1 404	1 728	81
Water ices - Glaces à l'eau	2 681	2 177	2 968	8 604	9 302	92
Ice milk - Lait glacé	2 255	2 224	2 379	9 046r	8 846	102

TABLE 8. Total Reported Domestic Sales of Skim Milk Powder with Related Price Data, Quebec and Ontario, June 1988

TABLEAU 8. Total des ventes domestiques déclarées de la poudre de lait écrémé y compris les données sur les prix au Québec et Ontario, juin 1988

Province and classification Province et classement	Total reported sales, June 1988 Ventes totales déclarées, juin 1988	Range of reported prices(1) Échelle des prix déclarés(1)	Weighted average selling price f.o.b. (plant net) Prix de vente moyen pondéré f.à.b. (usine net)	Bulk of sales / Volume des ventes Price range(2) Échelle de prix(2)	 Volume as a percentage of reported sales Volume en pourcentage des ventes totales déclarées
	tonnes	cents/kilogramme			%
Québec					
Spray - Procédé vaporisateur	6 881	142.5-335.9	300.69	300.0-301.9	66
Feed - Pour de la provende	x	x	x	x	x
Ontario					
Spray - Procédé vaporisateur	1 253	296.0-362.5	309.55	311.1-317.9	68
Feed - Pour de la provende	x	x	x	x	x

(1) Mid-points of lowest and highest half-cent range in which sales were reported.
(1) Points moyens de la plus haute et de la plus basse échelle de demi cent dans laquelle les ventes ont été déclarées.
(2) Price interval in which the largest volume of sales occurred.
(2) L'écart de prix où se situe le plus gros volume de ventes.

TABLE 9. Stocks of Various Dairy Products in Cold Storages, Warehouses and Dairy Factories in Canada, Owned and Held by/for Manufacturers

TABLEAU 9. Stocks de divers produits du lait dans les entrepôts frigorifiques, les fabriques laitières au Canada (stocks possédés ou détenus par les fabricants)

Province	Beginning stocks May 1988 Stocks au début mai 1988	Beginning stocks June 1988 Stocks au début juin 1988	Ending stocks June 1988 Stocks à la fin juin 1988	Beginning stocks June 1987 Stocks au début juin 1987	Ending stocks June 1987 Stocks à la fin juin 1987
	tonnes				
Butter - Beurre					
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	146	131r	157	155	259
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	156	198r	168	102	90
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	195	137	180	149	152
Québec	9 243	9 963r	11 626p	13 369	12 548
Ontario	3 147r	3 621r	3 778	2 326	2 561
Manitoba	507	445	431	735	626
Saskatchewan	583	527	289	802	811
Alberta	431	286r	503	568	853
British Columbia - Colombie-Britannique	660	377	820	502	597
CANADA	**15 068r**	**15 685r**	**17 952p**	**18 708**	**18 497**
Cheddar cheese - Cheddar					
Maritime provinces - Provinces maritimes	x	x	x	x	x
Québec	13 783	14 079	14 220p	15 047	14 945
Ontario	13 976r	13 677r	13 659	13 221	13 913
Manitoba	1 126	1 180	1 075	1 182	1 162
Saskatchewan	x	x	x	x	x
Alberta	1 811	1 834r	1 748	1 531	1 665
British Columbia - Colombie-Britannique	3 483	3 752	3 827	3 548	3 532
CANADA	**35 160r**	**35 548r**	**35 443p**	**35 564**	**36 243**
Variety cheese - Fromages de spécialité					
Québec	3 326	3 189	4 174p	2 830	3 704
Ontario	7 646	7 734r	8 118	9 661	9 855
Alberta	186	255r	217	175	204
Other provinces - Autres provinces	1 056	976r	1 053	1 161	925
CANADA	**12 214**	**12 154r**	**13 562p**	**13 827**	**14 688**
Whey butter - Beurre de lactosérum					
CANADA	**202**	**333**	**204**	**237**	**209**
Process cheese - Fromage fondu					
CANADA	**8 668**	**8 002**	**8 294p**	**9 148**	**8 943**

Note: Excludes Newfoundland.
Nota: Ne comprend pas Terre-Neuve.

TABLE 10. Stocks of Concentrated Milk Products in Cold Storages, Warehouses and Factories (Owned and Held by/for Manufacturers), 1987 and 1988, Canada

TABLEAU 10. Stocks des produits laitiers concentrés dans les entrepôts frigorifiques, les entrepôts ordinaires et les fabriques (stocks possédés ou détenus par les fabricants), 1987 et 1988, Canada

1st of month 1er du mois	Sweetened concentrated milk Lait concentré sucré	Concentrated milk Lait concentré	Whole milk powder Poudre de lait entier	Partly skimmed concentrated milk (2%) Lait concentré partiellement écrémé (2%)
	tonnes			
1987				
Jan. - janv.	151	8 916	1 524	950
Feb. - fév.	277	13 494	964	1 106
March - mars	571	8 420	1 244	1 088
April - avril	732	10 290	1 732	1 227
May - mai	684	8 527	2 276	1 733
June - juin	573	7 829	3 875	702
July - juil.	605	10 010	4 501	967
Aug. - août	585	10 926	2 255	1 140
Sep. - sept.	566	10 602	2 678	1 228
Oct. - oct.	478	9 504	1 266	981
Nov. - nov.	527	5 351	1 327	1 173
Dec. - déc.	553	5 224	1 670	1 015
1988				
Jan. - janv.	241	4 699	260	899
Feb. - fév.	324	6 846	1 072	802
March - mars	709	9 344	1 874r	1 101
April - avril	884	7 956	385	1 023
May - mai	486	10 021	1 833	1 173
June - juin	837	5 664r	1 052	1 207
JulyP - juil.P	688	7 127	1 890	1 344
Aug. - août				
Sep. - sept.				
Oct. - oct.				
Nov. - nov.				
Dec. - déc.				

	Sweetened concentrated skim milk Lait concentré sucré écrémé	Concentrated skim milk Lait concentré écrémé	Skim milk powder Poudre de lait écrémé	Buttermilk powder Poudre de babeurre	Whey powder Poudre de lactosérum
	tonnes				
1987					
Jan. - janv.	6	258	10 034	271	2 481
Feb. - fév.	41	104	11 110	316	2 950
March - mars	8	188	14 066	286	2 858
April - avril	28	82	15 617	253	2 696
May - mai	4	204	17 504	251	2 920
June - juin	49	95	21 660	261	3 160
July - juil.	34	60	19 428	373	2 603
Aug. - août	69	65	18 798	292	3 250
Sep. - sept.	78	42	15 828	254	4 316
Oct. - oct.	68	85	12 367	379	2 784
Nov. - nov.	72	65	14 020	284	2 468
Dec. - déc.	35	66	10 638	357	2 449
1988					
Jan. - janv.	18	114	12 923	495	2 493
Feb. - fév.	33	63	13 436	497	2 125r
March - mars	11	41	13 231r	520	2 743r
April - avril	10	66	18 301r	548	2 508r
May - mai	54	136	21 238r	615	2 851r
June - juin	28r	213r	23 265r	704r	2 785r
JulyP - juil.P	13	93	21 904	706	3 063
Aug. - août					
Sep. - sept.					
Oct. - oct.					
Nov. - nov.					
Dec. - déc.					

Note: Newfoundland data included as of January 1988
Nota: À partir de janvier 1988 les données de Terre-Neuve sont comprises.

TABLE 11. Monthly Supply and Disposition of Milk Products and Milk By-products, 1987 and 1988, Canada

TABLEAU 11. Ressources et utilisations mensuelles des produits et des sous-produits du lait, 1987 et 1988, Canada

Year and month / Année et mois	Beginning stocks / Stocks au début	Production / Fabrication	Imports / Importations	Total supply / Ressources totales	Ending stocks / Stocks à la fin	Total disposition / Utilisations totales	Exports / Exportations	Domestic disappearance / Disparition domestique
	Butter - Beurre							
	tonnes							
1987								
Jan. - Janv.	18 369	8 095	-	26 464	18 677	7 787	30	7 757
Feb. - Fév.	18 677	6 931	3	25 611	18 595	7 016	17r	6 999r
March - Mars	18 595	8 175	3	26 773	18 312	8 461	15r	8 446r
April - Avril	18 312	8 843	1	27 156	19 080	8 076	23	8 053
May - Mai	19 080	8 877	-	27 957	18 708	9 249	24r	9 225r
June - Juin	18 708	8 850	1	27 559	18 497	9 062	72	8 990
July - Juil.	18 497	7 685	1r	26 183r	17 918	8 265r	31r	8 234
Aug. - Août	17 918	7 331	4	25 253	16 480	8 773	6	8 767
Sept.	16 480	7 712	-	24 192	14 731	9 461	1 680	7 781
Oct.	14 731	7 556	-	22 287	14 065	8 222	3	8 219
Nov.	14 065	6 964	2	21 031	11 858	9 173	1 211	7 962
Dec. - Déc.	11 858	8 268	-	20 126	9 838	10 288	16	10 272
Year-to-date - Année-à-date	18 369	95 287	15	113 671	9 838	103 833	3 128	100 705
1988								
Jan. - Janv.	9 838	8 238	3	18 079	11 092	6 987r	-	6 987r
Feb. - Fév.	11 092r	7 804	-	18 896r	10 316	8 580r	2	8 578r
March - Mars	10 316r	9 584	-	19 900r	12 406	7 494r	26	7 468r
April - Avril	12 406	9 861	-	22 267	15 068	7 199r	-	7 199r
May - Mai	15 068	9 544	16	24 628	15 685	8 943	12	8 931
June - Juin								
July - Juil.								
Aug. - Août								
Sept.								
Oct.								
Nov.								
Dec. - Déc.								
Year-to-date - Année-à-date	9 838	45 031	19	54 888	15 685	39 203	40	39 163
% 1988/87 Cumulative to date - Cumulatif à date	...	**110**	**271**	...	...	**97**	**37**	**97**
	Cheddar cheese - Cheddar							
	tonnes							
1987								
Jan. - Janv.	33 929	8 632	13	42 574	34 210	8 364	324	8 040
Feb. - Fév.	34 210	9 314	19	43 543	33 155	10 388	51	10 337
March - Mars	33 155	10 003	50	43 208	33 987	9 221	379	8 842
April - Avril	33 987	10 076	54	44 117	34 505	9 612	1 059r	8 553r
May - Mai	34 505	11 095	55	45 655	35 564	10 091	567	9 524
June - Juin	35 564	12 224	2	47 790	36 243	11 547	929	10 618
July - Juil.	36 243	10 942	25	47 210	37 990	9 220	760	8 460
Aug. - Août	37 990	10 053	19	48 062	37 640	10 422	399	10 023
Sept.	37 640	9 848	95	47 583	37 799	9 784	341	9 443
Oct.	37 799	8 921	102	46 822	35 929	10 893	1 133	9 760
Nov.	35 929	8 119	34	44 082	35 007	9 075	928	8 147
Dec. - Déc.	35 007	8 520	22	43 549	34 714	8 835	621	8 214
Year-to-date - Année-à-date	33 929	117 747	490	152 166	34 714	117 452	7 491	109 961
1988								
Jan. - Janv.	34 714	8 727	30r	43 471r	35 460r	8 011r	59r	7 952r
Feb. - Fév.	35 460r	8 833	19r	44 312r	35 685r	8 627r	220	8 407r
March - Mars	35 685r	9 323r	15r	45 023r	33 560r	11 463r	292r	11 171r
April - Avril	33 560r	9 922r	28r	43 510r	35 160r	8 350r	434p	7 916r
May - Mai	35 160	10 123	51	45 334	35 548	9 786	903	8 883
June - Juin								
July - Juil.								
Aug. - Août								
Sept.								
Oct.								
Nov.								
Dec. - Déc.								
Year-to-date - Année-à-date	34 714	46 928	143	81 785	35 548	46 237	1 908	44 329
% 1988/87 Cumulative to date - Cumulatif à date	...	**96**	**75**	...	...	**97**	**80**	**98**

Note: Excludes Newfoundland.
Nota: Ne comprend pas Terre-Neuve.

TABLE 11. Monthly Supply and Disposition of Milk Products and Milk By-products, 1987 and 1988, Canada - Continued

TABLEAU 11. Ressources et utilisations mensuelles des produits et des sous-produits du lait, 1987 et 1988, Canada - suite

Year and month / Année et mois	Beginning stocks / Stocks au début	Production / Fabrication	Imports / Importations	Total supply / Ressources totales	Ending stocks / Stocks à la fin	Total disposition / Utilisations totales	Exports / Exportations	Domestic disappearance / Disparition domestique
	Variety cheese - Fromages fins							
	tonnes							
1987								
Jan. - Janv.	10 278	9 868	1 315[r]	21 461[r]	10 446	11 015[r]	44	10 971[r]
Feb. - Fév.	10 446	8 527	795[r]	19 768[r]	9 595	10 173[r]	159	10 014[r]
March - Mars	9 595	10 329	1 105[r]	21 029[r]	11 304	9 725[r]	88	9 637[r]
April - Avril	11 304	10 656	1 475[r]	23 435[r]	11 962	11 473[r]	116	11 357[r]
May - Mai	11 962	11 197	1 264	24 423	13 827	10 596	110[r]	10 486[r]
June - Juin	13 827	10 804	1 301[r]	25 932[r]	14 688	11 244[r]	220[r]	11 024[r]
July - Juil.	14 688	10 789	1 316	26 793	13 753	13 040	134[r]	12 906[r]
Aug. - Août	13 753	10 782	1 486	26 021	13 715	12 306	120[r]	12 186[r]
Sept.	13 715	11 331	1 495[r]	26 541[r]	13 013	13 528[r]	166	13 362[r]
Oct.	13 013	11 562	1 743[r]	26 318[r]	12 519	13 799[r]	107	13 692[r]
Nov.	12 519	10 800	2 571	25 890	13 355	12 535	99[r]	12 436[r]
Dec. - Déc.	13 355	11 379	2 414	27 148	12 123	15 025	204[r]	14 821[r]
Year-to-date - Année-à-date	10 278	128 024	18 280	156 582	12 123	144 459	1 567	142 892
1988								
Jan. - Janv.	12 123	10 438[r]	1 219[r]	23 780[r]	13 374	10 406[r]	235[r]	10 171[r]
Feb. - Fév.	13 374	10 353[r]	640[r]	24 367[r]	13 330	11 037[r]	63	10 974[r]
March - Mars	13 330	11 103[r]	975[r]	25 408[r]	11 858[r]	13 550[r]	110[r]	13 440[r]
April - Avril	11 858[r]	10 738[r]	856[r]	23 452[r]	12 214	11 238[r]	90[p]	11 148[r]
May - Mai	12 214	10 877	1 206	24 297	12 154	12 143	232	11 911
June - Juin								
July - Juil.								
Aug. - Août								
Sept.								
Oct.								
Nov.								
Dec. - Déc.								
Year-to-date - Année-à-date	12 123	53 509	4 896	70 528	12 154	58 374	730	57 444
% 1988/87 Cumulative to date - Cumulatif à date	...	**106**	**82**	...	...	**102**	**141**	**110**
	Process cheese - Fromage fondu							
	tonnes							
1987								
Jan. - Janv.	9 647	5 169	195	15 011	8 861	6 150	107	6 043
Feb. - Fév.	8 861	7 914	155[r]	16 930[r]	8 254	8 676[r]	22[r]	8 654[r]
March - Mars	8 254	5 114	82	13 450	8 031	5 419	127	5 292
April - Avril	8 031	5 987	153	14 171	9 327	4 844	215	4 629
May - Mai	9 327	6 611	81[r]	16 019[r]	9 148	6 871[r]	282[r]	6 589[r]
June - Juin	9 148	6 645	115	15 908	8 943	6 965	173[r]	6 792[r]
July - Juil.	8 943	6 642	120	15 705	9 430	6 275	102	6 173
Aug. - Août	9 430	5 836	129	15 395	9 034	6 361	99	6 262
Sept.	9 034	5 506	78	14 618	9 002	5 616	81[r]	5 535[r]
Oct.	9 002	5 418	98[r]	14 518[r]	8 762	5 756[r]	93	5 663[r]
Nov.	8 762	5 237	135	14 134	8 891	5 243	74[r]	5 169[r]
Dec. - Déc.	8 891	5 197	124	14 212	8 878	5 334	74[r]	5 260[r]
Year-to-date - Année-à-date	9 647	71 276	1 465	82 388	8 878	73 510	1 449	72 061
1988								
Jan. - Janv.	8 878	4 567	186[r]	13 631[r]	7 555	6 076[r]	1	6 075[r]
Feb. - Fév.	7 555	6 947	303[r]	14 805[r]	9 790	5 015[r]	3	5 012[r]
March - Mars	9 790	6 882	289[r]	16 961[r]	9 861	7 100[r]	2	7 098[r]
April - Avril	9 861	5 423	198[r]	15 482[r]	8 668	6 814[r]	-	6 814[r]
May - Mai	8 668	5 193	229	14 090	8 002	6 088	53	6 035
June - Juin								
July - Juil.								
Aug. - Août								
Sept.								
Oct.								
Nov.								
Dec. - Déc.								
Year-to-date - Année-à-date	8 878	29 012	1 205	39 095	8 002	31 093	59	31 034
% 1988/87 Cumulative to date - Cumulatif à date	...	**94**	**181**	...	...	**97**	--	**99**

Note: Excludes Newfoundland.
Nota: Ne comprend pas Terre-Neuve.

TABLE 11. Monthly Supply and Disposition of Milk Products and Milk By-products, 1987 and 1988, Canada - Continued

TABLEAU 11. Ressources et utilisations mensuelles des produits et des sous-produits du lait, 1987 et 1988, Canada - suite

Year and month / Année et mois	Beginning stocks / Stocks au début	Production / Fabrication	Imports / Importations	Total supply / Ressources totales	Ending stocks / Stocks à la fin	Total disposition / Utilisations totales	Exports / Exportations	Domestic disappearance / Disparition domestique
	Concentrated milk - Lait concentré							
	tonnes							
1987								
Jan. - Janv.	8 916	6 829	-	15 745	13 494	2 251	369[r]	1 882[r]
Feb. - Fév.	13 494	6 161	-	19 655	8 420	11 235	6 206	5 029
March - Mars	8 420	9 589	-	18 009	10 290	7 719	788	6 931
April - Avril	10 290	6 870	-	17 160	8 527	8 633	5 778	2 855
May - Mai	8 527	7 470	-	15 997	7 829	8 168	958[r]	7 210[r]
June - Juin	7 829	7 972	-	15 801	10 010	5 791	374[r]	5 417[r]
July - Juil.	10 010	4 220	-	14 230	10 926	3 304	400	2 904
Aug. - Août	10 926	4 096	-	15 022	10 602	4 420	335	4 085
Sept.	10 602	5 131	-	15 733	9 504	6 229	685[r]	5 544[r]
Oct.	9 504	4 317	-	13 821	5 351	8 470	6 452[r]	2 018[r]
Nov.	5 351	3 079	-	8 430	5 224	3 206	417	2 789
Dec. - Déc.	5 224	3 995	-	9 219	4 699	4 520	314	4 206
Year-to-date - Année-à-date	8 916	69 729	-	78 645	4 699	73 946	23 076	50 870
1988								
Jan. - Janv.	4 699	6 235	-	10 934	6 846	4 088	166[r]	3 922[r]
Feb. - Fév.	6 846	7 296	-	14 142	9 344	4 798	528	4 270
March - Mars	9 344	8 415	-	17 759	7 956	9 803	6 341	3 462
April - Avril	7 956	6 201	-	14 157	10 021	4 136	147	3 989
May - Mai	10 021	6 397	-	16 418	5 664	10 754	5 289	5 465
June - Juin								
July - Juil.								
Aug. - Août								
Sept.								
Oct.								
Nov.								
Dec. - Déc.								
Year-to-date - Année-à-date	4 699	34 544	-	39 243	5 664	33 579	12 471	21 108
% 1988/87 Cumulative to date - Cumulatif à date	...	**94**	-	...	...	**88**	**88**	**88**
	Sweetened concentrated milk - Lait concentré sucré							
	tonnes							
1987								
Jan. - Janv.	151	624	-	775	277	498	-	498
Feb. - Fév.	277	870	-	1 147	571	576	-	576
March - Mars	571	1 155	-	1 726	732	994	-	994
April - Avril	732	986	-	1 718	684	1 034	-	1 034
May - Mai	684	891	-	1 575	573	1 002	-	1 002
June - Juin	573	1 148	-	1 721	605	1 116	-	1 116
July - Juil.	605	843	-	1 448	585	863	-	863
Aug. - Août	585	738	-	1 323	566	757	-	757
Sept.	566	886	-	1 452	478	974	-	974
Oct.	478	882	-	1 360	527	833	-	833
Nov.	527	695	-	1 222	553	669	-	669
Dec. - Déc.	553	659	-	1 212	241	971	-	971
Year-to-date - Année-à-date	151	10 377	-	10 528	241	10 287	-	10 287
1988								
Jan. - Janv.	241	450	-	691	324	367	-	367
Feb. - Fév.	324	647	-	971	709	262	-	262
March - Mars	709	761	-	1 470	884	586	-	586
April - Avril	884	760	-	1 644	486	1 158	-	1 158
May - Mai	486	442	-	928	837	91	-	91
June - Juin								
July - Juil.								
Aug. - Août								
Sept.								
Oct.								
Nov.								
Dec. - Déc.								
Year-to-date - Année-à-date	241	3 060	-	3 301	837	2 464	-	2 464
% 1988/87 Cumulative to date - Cumulatif à date	...	**68**	-	...	...	**60**	-	**60**

Note: Excludes Newfoundland.
Nota: Ne comprend pas Terre-Neuve.

TABLE 11. Monthly Supply and Disposition of Milk Products and Milk By-products, 1987 and 1988, Canada - Concluded

TABLEAU 11. Ressources et utilisations mensuelles des produits et des sous-produits du lait, 1987 et 1988, Canada - Fin

Year and month / Année et mois	Beginning stocks / Stocks au début	Production / Fabrication	Imports / Importations	Total supply / Ressources totales	Ending stocks / Stocks à la fin	Total disposition / Utilisations totales	Exports / Exportations	Domestic disappearance / Disparition domestique
	Skim milk powder - Poudre de lait écrémé							
	tonnes							
1987								
Jan. - Janv.	10 034	7 478	419	17 931	11 110	6 821	1 707	5 114
Feb. - Fév.	11 110	6 446	1 158	18 714	14 066	4 648	1 049	3 599
March - Mars	14 066	7 950	2 244	24 260	15 617	8 643	2 944r	5 699r
April - Avril	15 617	9 606	1 188	26 411	17 504	8 907	5 566	3 341
May - Mai	17 504	10 081	60	27 645	21 660	5 985	3 652r	2 333r
June - Juin	21 660	12 051	92	33 803	19 428	14 375	6 972r	7 403r
July - Juil.	19 428	10 909	2	30 339	18 798	11 541	7 716	3 825
Aug. - Août	18 798	9 339	26	28 163	15 828	12 335	3 191	9 144
Sept.	15 828	7 467	1	23 296	12 367	10 929	7 337	3 592
Oct.	12 367	6 452	10	18 829	14 020	4 809	900	3 909
Nov.	14 020	5 690	26	19 736	10 638	9 098	2 056	7 042
Dec. - Déc.	10 638	8 112	168	18 918	12 923	5 995	3 264	2 731
Year-to-date - Année-à-date	10 034	101 581	5 394	117 009	12 923	104 086	46 354	57 732
1988								
Jan. - Janv.	12 923	6 998	300	20 221	13 436	6 785	1 429	5 356
Feb. - Fév.	13 436	7 019	64	20 519	13 231r	7 288r	3 667	3 621r
March - Mars	13 231r	8 958	34	22 223r	18 301r	3 922	1 775r	2 147r
April - Avril	18 301r	11 268	23	29 592r	21 238r	8 354r	1 944	6 410r
May - Mai	21 238	10 853	22	32 113	23 265	8 848	6 911	1 937
June - Juin								
July - Juil.								
Aug. - Août								
Sept.								
Oct.								
Nov.								
Dec. - Déc.								
Year-to-date - Année-à-date	12 923	45 096	443	58 462	23 265	35 197	15 726	19 471
% 1988/87 Cumulative to date - Cumulatif à date	...	**108**	**9**	...	...	**101**	**105**	**97**
	Partly skimmed concentrated milk (2%) - Lait concentré partiellement écrémé (2%)							
	tonnes							
1987								
Jan. - Janv.	950	595	-	1 545	1 106	439	-	439
Feb. - Fév.	1 106	707	-	1 813	1 088	725	-	725
March - Mars	1 088	1 420	-	2 508	1 227	1 281	-	1 281
April - Avril	1 227	945	-	2 172	1 733	439	-	439
May - Mai	1 733	299	-	2 032	702	1 330	-	1 330
June - Juin	702	837	-	1 539	967	572	-	572
July - Juil.	967	462	-	1 429	1 140	289	-	289
Aug. - Août	1 140	602	-	1 742	1 228	514	-	514
Sept.	1 228	797	-	2 025	981	1 044	-	1 044
Oct.	981	856	-	1 837	1 173	664	-	664
Nov.	1 173	318	-	1 491	1 015	476	-	476
Dec. - Déc.	1 015	562	-	1 577	899	678	-	678
Year-to-date - Année-à-date	950	8 400	-	9 350	899	8 451	-	8 451
1988								
Jan. - Janv.	899	650	-	1 549	802	747	-	747
Feb. - Fév.	802	884	-	1 686	1 101	585	-	585
March - Mars	1 101	855	-	1 956	1 023	933	-	933
April - Avril	1 023	698	-	1 721	1 173	548	-	548
May - Mai	1 173	657	-	1 830	1 207	623	-	623
June - Juin								
July - Juil.								
Aug. - Août								
Sept.								
Oct.								
Nov.								
Dec. - Déc.								
Year-to-date - Année-à-date	899	3 744	-	4 643	1 207	3 436	-	3 436
% 1988/87 Cumulative to date - Cumulatif à date	...	**94**	-	...	...	**82**	-	**82**

Note: Excludes Newfoundland.
Nota: Ne comprend pas Terre-Neuve.

TABLE 12. Production of Specified Varieties of Cheese, 1987 and 1988, Canada

TABLEAU 12. Fabrication de fromages fins spécifiés, 1987 et 1988, Canada

	Brick		Colby		Havarti		Mozzarella	
	1987	1988	1987	1988	1987	1988	1987	1988
	tonnes							
January - janvier	631	617	282	255	128	126	4 504	4 148
February - février	460	695	223	280	114	156	3 183	4 077
March - mars	564	561	362	261	123	127	3 787	4 676
April - avril	548	573P	358	267	137	97P	4 427	4 557P
May - mai	761	709P	331	288P	136	122P	5 183	4 710P
June - juin	506		251		133		4 076	
July - juillet	621		379		73		4 003	
August - août	602		310		134		3 807	
September - septembre	535		280		149		3 975	
October - octobre	604		296		159		4 302	
November - novembre	563		318		141		4 053	
December - décembre	500		320		116		4 797	
Year-to-date - Année-à-date	6 895	3 155	3 710	1 351	1 543	628	50 097	22 168

	Pizza		Provolone		Swiss/Emmental/Gruyere Suisse/Emmental/Gruyère	
	1987	1988	1987	1988	1987	1988
	tonnes					
January - janvier	1 477	1 907	50	54	444	555
February - février	1 804	1 801	50	63	321	387
March - mars	2 079	1 855	66	73	498	421r
April - avril	2 034	1 908P	69P	69P	492	413P
May - mai	1 629	1 750P	65P	65P	318	410P
June - juin	2 344				328	
July - juillet	2 369		62		349	
August - août	2 283		68		342	
September - septembre	2 283		80		398	
October - octobre	2 383		70		452	
November - novembre	2 041		65		549	
December - décembre	2 178		87		419	
Year-to-date - Année-à-date	24 904	9 221	798	324	4 910	2 186

TABLE 13. Production of Cottage Cheese, 1987 and 1988, by Province

Month	Québec		Ontario		Manitoba		Alberta	
	1987	1988	1987	1988	1987	1988	1987	1988
	tonnes							
January	211	219	1 258	1 145	98	134	405	370
February	227	195	1 077	1 060	99	160	388	370
March	195	251	1 169	1 340	121	188	422	417
April	216	221	1 159	1 123r	137	141	411	347
May	203	240	1 161	1 318r	125	177	405	409
June	219	259p	1 443	1 501	190	214	427	315
July	232		1 342		168		383	
August	201		1 236		143		357	
September	219		1 287		152		427	
October	203		1 067		144		364	
November	218		1 124		144		345	
December	196		1 014		149		373	
Year-to-date	**2 540**	**1 280**	**14 337**	**7 487**	**1 670**	**1 014**	**4 707**	**2 228**

TABLE 14. Production of Yogurt, 1987 and 1988, by Province

Month	Québec		Ontario		Alberta	
	1987	1988	1987	1988r	1987	1988
	tonnes					
January	4 269	4 308	1 641	1 644	487	492
February	4 773	4 365	1 499	1 432	568	488
March	4 479	5 179	1 797	1 923	590	479
April	4 910	4 232	1 671	1 702	522	500
May	4 362	4 152	1 474	1 554	507	543
June	4 724	4 497p	1 469	1 745	520	535
July	3 784		1 523		410	
August	3 969		1 369		428	
September	4 908		1 392		509	
October	4 420		1 462		448	
November	4 026		1 462		435	
December	3 259		1 086		311	
Year-to-date	51 883	26 733	17 845	10 000	5 735	3 037

TABLEAU 13. Fabrication de cottage, 1987 et 1988, par province

British Columbia / Colombie-Britannique		Other provinces / Autres provinces		CANADA		Mois
1987	1988	1987	1988	1987	1988	
tonnes						
430	395	221	184	2 623	2 447	Janvier
405	412	204	207	2 400	2 404	Février
447	465	227	233	2 581	2 894	Mars
455	436	225	202	2 603	2 470r	Avril
501	468	228	234r	2 623	2 846r	Mai
507	497	232	220	3 018	3 006P	Juin
548		218		2 891		Juillet
415		214		2 566		Août
431		206		2 722		Septembre
405		207		2 390		Octobre
370		196		2 397		Novembre
370		194		2 296		Décembre
5 284	**2 673**	**2 572**	**1 280**	**31 110**	**16 067**	**Année-à-date**

TABLEAU 14. Fabrication de yogourt, 1987 et 1988, par province

British Columbia / Colombie-Britannique		Other provinces / Autres provinces		CANADA		Mois
1987	1988	1987	1988	1987	1988r	
tonnes						
642	670	346	343	7 385	7 457	Janvier
673	748	333	395	7 846	7 428	Février
662	794	405	437	7 933	8 812	Mars
623	726	393	439	8 119	7 599	Avril
679	702	396	413r	7 418	7 364	Mai
616	644	500	390	7 829	7 811P	Juin
678		404		6 799		Juillet
585		360		6 711		Août
639		420		7 868		Septembre
647		379		7 356		Octobre
564		396		6 883		Novembre
458		306		5 420		Décembre
7 466	**4 284**	**4 638**	**2 417**	**87 567**	**46 471**	**Année-à-date**

TABLE 15. The Dairy Program, Canada, 1981-82 to 1987-88

TABLEAU 15. Le programme laitier, Canada, 1981-82 à 1987-88

	Total market share quota Contingent global de mise en marché	Target returns Revenu d'objectif	Direct subsidy Subvention directe	Butter support price Prix de soutien du beurre	Skim milk powder support price Prix de soutien de la poudre de lait écrémé	In-quota, special exports Intra quota, expor-tations	Over quota Hors quota	Skim off Écré-mage
	'000,000 hL	$/hL	$/hL	$/kg	$/kg	$/hL	$/hL	$/hL
1981-82:								
Aug.-Août	48.90	38.06	6.03	3.95	2.37	3.30	20.21	.30
Jan.-Janv.		39.61		4.13	2.46			
Apr.-Avr.				4.17	2.50			
1982-83:								
Aug.-Août	46.70	41.02	6.03	4.33	2.59	5.14	27.95	.30
Jan.-Janv.		41.40		4.38	2.61			
Apr.-Avr.		41.66		4.42	2.65			
1983-84:								
Aug.-Août	47.60	42.80	6.03	4.55	2.72	5.14	31.79	.30
Jan.-Janv.		43.18		4.60	2.74			
Apr.-Avr.		43.83		4.71	2.79			
1984-85:								
Aug.-Août	47.38	44.65	6.03	4.78	2.85	5.14	37.70	.30
Jan.-Janv.								
Apr.-Avr.								
1985-86:								
Aug.-Août	46.60	45.68	6.03	4.93	2.92		38.00	.30
Jan.-Janv.								
Apr.-Avr.								
1986-87:								
Aug.-Août	46.60	46.30	6.03	5.04	2.98	4.61	38.00	.30
Jan.-Janv.								
Apr.-Avr.								
1987-88:								
Aug.-Août	46.60	46.30	6.03	5.04	2.98	4.00(1)	37.04	.30
Feb.-Fév.	47.30	47.06	6.03	5.10	3.01	4.00(1)	35.54	.30

(1) Special Export Levy of $28.50/hl applies on milk above 103% of MSQ.
(1) Les retenues d'exportation de $28.50/hl s'appliquent au lait au-dessus de 103% de QMM.
Source: Canadian Dairy Comission.
Source: Commission canadienne du lait.

DEFINITIONS

Volumes of Milk

'Volumes of milk "Sold for Fluid Purposes" represent milk sold to dairies by provincial marketing boards to be used for fluid purposes. The provinces of Prince Edward Island, Quebec, and Manitoba report milk used for the making of fluid creams (exclusion milk) as milk "Sold for Fluid Purposes", while the provinces of Nova Scotia, New Brunswick, Ontario, Saskatchewan, Alberta and British Columbia include milk used for the making of fluid creams with milk "Sold for Industrial Purposes, Delivered as Milk".

Gross Receipts

Total receipts paid to farmers through the sale of milk or cream before any deductions are applied or any government subsidy payments are made. It includes receipts from milk sold off farms in one province and eventually sold in another province, but excludes milk sold in a province if it was produced in another. It also includes any adjustment for butterfat differential made in a particular month.

Deductions

Transportation and Handling Fees. The amount charged for transporting milk or cream to a plant. It includes both primary and secondary transportation costs.

Administration Fees. The amount charged to producers for administering a marketing board or any related organization.

Promotion and Advertising Fees. The amount charged to producers for the advertising and promotion of milk and dairy products.

Other fees. All other fees charged to producers in relation to the amound of milk sold.

Levies

Fluid

Skim off - The levy charged on fluid milk production.

Industrial

In-quota - The levy charged on industrial milk and cream produced within quota. This includes the special export levy.

Over-quota - The levy charged on industrial milk and cream produced over quota.

Return of over-quota payments - Repayment by the Canadian Dairy Commission of any excess levies remitted.

Domestic Disappearance

A calculated residual obtained from a supply disposition balance sheet which **indicates the amount of a commodity that is available for all uses in Canada. Total Supply** is obtained by adding beginning stocks, import, and production figures. This amount less exports and ending stocks leaves a residual amount termed Domestic Disappearance. Data for stocks and production is obtained directly from dairy manufacturing plants and public warehouses or indirectly through provincial agencies and is meant to represent the supply of dairy products leaving the wholesale and manufacturing levels destined for retail distribution. Domestic Disappearance **does not represent** total supplies of a commodity actually consumed by individuals.

DÉFINITIONS

Volumes de lait

Les volumes de "Ventes pour consommation à l'état liquide" représentent du lait destiné à la consommation, vendu aux laiteries par les organismes provinciaux de miae en marché. Les provinces de l'Île-du-Prince-Édouard, du Québec et du Manitoba rapportent le lsit destiné à la production des crèmes fluides comme "Ventes pour consommation à l'état liquide". Par contre, les provinces de la Nouvelle Écosae, du Nouveau Brunswick, de l'Ontario, de la Saskatchewan, de l'Alberta, et de la Colombie-Britannique le rapportent comme "Ventes pour fins industrielles, livraisons de lait".

Recettes brutes

Le total des recettes des fermiers provenant de la vente de lait ou de crème avant qu'entrent toute déduction ou subvention de l'État. Comprennent le lait vendu hors ferme dans une province pour être revendu par la suite dans une autre province, mais excluent le lait produit dans une province et vendu à l'extérieur. Comprennant également tout ajustement effectué pendant le mois, eu égard au pourcentage de matière grasse.

Déductions

Frais de transport et de manutention. Ce qu'il en coûte pour transporter le lait ou la crème. Comprennent les coûts de transport primaire et secondaire.

Frais d'administration. Ce qu'il en coûte aux producteurs au titre de la gestion d'un office de commercialisation ou autre organisation de ce type.

Frais de publicité. Ce qu'il en coûte aux producteurs au titre de la publicité du lait et des produits laitiers.

Autres frais. Tout autre frais imposé aux producteurs ayant trait au volume de lait vendu.

Retenues

État liquide

Écrémage - La retenue imposée sur la production de lait de consommation.

Industriel

Intra quota - La retenue imposée sur la production de lait et de crème industriels ne dépassant pas le quota alloué. Comprend la retenue spéciale à l'exportation.

Hors quota - La retenue imposée sur la production de lait et de crème industriels dépassant le quota alloué.

Remboursement des paiements hors quota - Remboursement par la Commission canadienne du lait de toute retenue excessive.

Disparition domestique

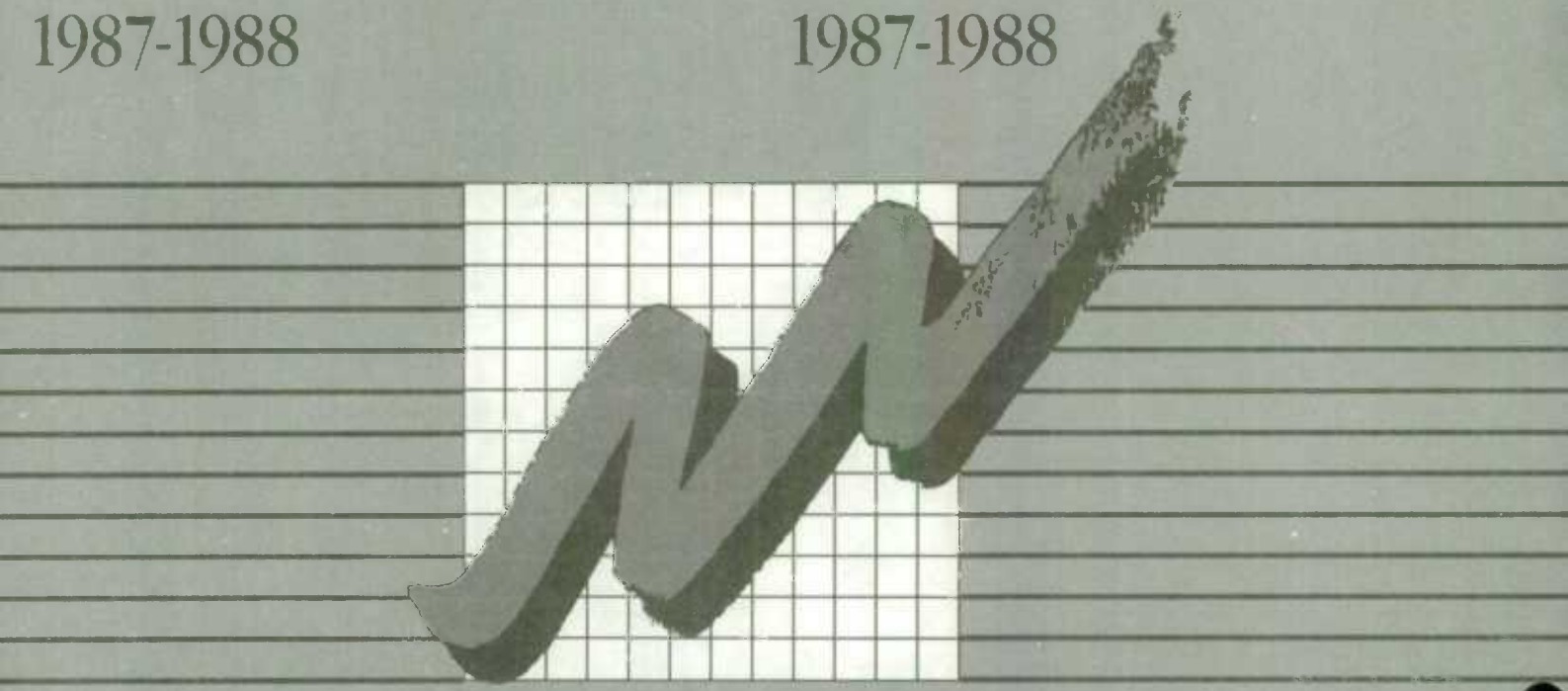
C'est un résiduel obtenu d'un bilan sur les ressources et l'utilisation, lequel **indique quelle quantité d'une marchandise est disponible pour tous les différents usages au Canada. L'item "Ressources totales"** est constitué de la somme des stocks au début, des importations et de la production. La consommation intérieure est obtenue en soustrayant les exportations et les stocks à la fin des ressources totales. Les données pour les stocks et la production proviennent directement des usines de transformation du lait et des entrepôts publics ou indirectement des agences provinciales et représentent les approvisionnements en gros destinés à la distribution au détail. La consommation intérieure **ne représente pas** la totalité des ressources alimentaires d'une marchandise effectivement consommées par les individus.

NEW! INCLUDES 1986 CENSUS DATA
SMALL BUSINESS SECTOR
CANADA U.S. TRADE IN SERVICES

NOUVEAU! COMPREND DES DONNÉES DU RECENSEMENT DE 1986 AINSI QUE DES DONNÉES SUR LES PETITES ENTREPRISES ET LE COMMERCE DES SERVICES ENTRE LE CANADA ET LES ÉTATS-UNIS

MARKET RESEARCH HANDBOOK 1987-1988

RECUEIL STATISTIQUE DES ÉTUDES DE MARCHÉ 1987-1988



A SOUND INVESTMENT OPPORTUNITY

Invest in the most complete source of statistical information on the Canadian consumer market. The *1987-88 Market Research Handbook* gives you more facts on...

CONSUMERS
including income, education, family spending

THE ECONOMY
including investment, small business sector, labour markets

BUSINESS
including retail, finance and real estate, motor vehicles

59 CITIES
including housing, labour, consumer profiles

INTERNATIONAL TRADE
including Canada-U.S. trade in services, major trading partners

THE FUTURE
projections of social, economic and demographic trends, including consumer spending, incomes, prices

UN INVESTISSEMENT SÛR

Investissez dans la source d'information statistique la plus complète qui soit sur le marché canadien de la consommation. Le *Recueil statistique des études de marché, 1987-1988* vous donne plus de données sur:

LES CONSOMMATEURS
y compris les revenus, le niveau de scolarité et les dépenses familiales;

L'ÉCONOMIE
y compris l'investissement, les petites entreprises et le marché du travail;

LES AFFAIRES
y compris le commerce de détail, la finance, l'immobilier et l'automobile;

59 VILLES
y compris le logement, la main-d'oeuvre et le profil des consommateurs;

LE COMMERCE INTERNATIONAL
y compris le commerce des services entre le Canada et les États-Unis et les échanges entre le Canada et ses principaux partenaires commerciaux;

LA SITUATION À VENIR
c'est-à-dire des projections des tendances relatives aux dépenses des consommateurs, aux revenus, aux prix, etc.

THE *1987-1988 MARKET RESEARCH HANDBOOK* GIVES YOU MORE FOR YOUR MONEY.

This year, the *Market Research Handbook* is published in hardcover. It includes more than 700 pages of statistical tables, 59 charts, notes and definitions and an alphabetic index.

Catalogue Number 63-224 $85.00 in Canada $101.00 other countries

To order, complete the order form included or write to Publication Sales, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6. For faster service, using Visa or MasterCard, call toll-free 1-800-267-6677.

Please make your cheque or money order payable to the Receiver General for Canada/Publications.

Contact the Statistics Canada Reference Centre nearest you for further information.

LE *RECUEIL STATISTIQUE DES ÉTUDES DE MARCHÉ, 1987-1988* VOUS EN DONNE PLUS POUR VOTRE ARGENT.

Le *Recueil statistique des études de marché* possède maintenant une couverture rigide. Il comprend plus de 700 pages de tableaux statistiques, 59 graphiques, des notes, des définitions et un index.

N° 63-224 au répertoire Canada: $85 l'exemplaire Autres pays: $101 l'exemplaire

Vous pouvez commander en remplissant le bon de commande ci-joint ou en écrivant à Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa (Ontario), K1A 0T6. Si vous désirez obtenir un service plus rapide, téléphonez au numéro sans frais 1-800-267-6677 et portez votre commande à votre compte Visa ou MasterCard.

Veuillez faire votre chèque ou mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada – Publications.

Pour obtenir plus de renseignements, n'hésitez pas à communiquer avec le centre de consultation de Statistique Canada le plus près de chez vous.

INTERESTED IN ACQUIRING A CANADIAN ORIGINAL?

Then *Canadian Social Trends* is the acquisition for you. A first on the Canadian scene, this journal is claiming international attention from the people who need to know more about the social issues and trends of this country.

Drawing on a wealth of statistics culled from hundreds of documents, *Canadian Social Trends* looks at Canadian population dynamics, crime, education, social security, health, housing, and more.

For social policy analysts, for trendwatchers on the government or business scene, for educators and students, *Canadian Social Trends* provides the information for an improved discussion and analysis of Canadian social issues.

Published four times a year, *Canadian Social Trends* also features the latest social indicators, as well as information about new products and services available from Statistics Canada.

VOUS DÉSIREZ FAIRE L'ACQUISITION D'UNE OEUVRE ORIGINALE ?

Alors *Tendances sociales canadiennes* est la publication qu'il vous faut. Première en son genre sur la scène canadienne, cette revue retient l'attention des gens d'ici et d'ailleurs qui désirent en savoir plus sur les questions sociales de l'heure au pays.

À l'aide d'abondantes statistiques extraites de nombreux documents, *Tendances sociales canadiennes* brosse le tableau de la dynamique de la population canadienne, de la criminalité, de l'éducation, de la sécurité sociale, de la santé, de l'habitation et de plusieurs autres sujets.

Que ce soit pour les analystes de la politique sociale, les analystes des tendances oeuvrant au sein des administrations publiques et du monde des affaires, les enseignants ou encore les étudiants, *Tendances sociales canadiennes* dégage l'information nécessaire à des discussions et des analyses approfondies relativement aux questions sociales.

Tendances sociales canadiennes présente également les plus récents indicateurs sociaux de même que des renseignements relatifs aux produits et services qu'offre Statistique Canada.

CANADIAN SOCIAL TRENDS

Catalogue No. 11-008E is available for $8.00 per copy/$32.00 annually (in Canada); $9.00 per copy/$36.00 annually (elsewhere); students 30% discount from:

Publication Sales,
Statistics Canada,
Ottawa, Ontario K1A 0T6
Telephone: 1-800-267-6677

Prices include postage and handling costs. Payment should be made in Canadian dollars or equivalent funds. ($7 U.S. per issue/$28 U.S. annually)

TENDANCES SOCIALES CANADIENNES

(Numéro 11-008F au répertoire) est publiée quatre fois l'an et se vend $8 l'exemplaire ou $32 l'abonnement annuel au Canada et $9 l'exemplaire ou $36 l'abonnement annuel à l'étranger (étudiants: 30% de rabais). Vous pouvez vous procurer cette revue en vous adressant à:

Vente des publications
Statistique Canada
Ottawa (Ontario)
K1A 0T6
Téléphone: 1-800-267-6677

Les prix incluent les frais de port et de manutention. Les paiements doivent être faits en dollars canadiens ou l'équivalent ($US 28 l'abonnement annuel; $US 7 l'exemplaire).

1986 Census Profiles

Les Profils du recensement de 1986

Your Ticket to any Community in Canada

Votre laissez-passer pour mieux connaître les Canadiens

The 1986 Profiles will put you on the fast track to any Canadian community you want to study.

You're looking for a fast introduction to the social and demographic realities of a city, a town, a municipality or an entire province. And you don't have the time to wade through piles of statistics.

Focus in on the area of your choice with a CENSUS PROFILE. Each PROFILE features more than 46 items of information on the area that interests you . . . from population counts, to the living arrangements of its elderly.

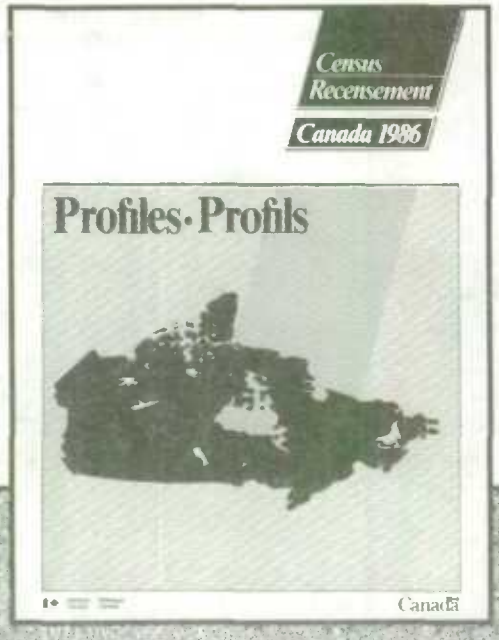
Choose a PROFILE on any one of

- 6009 Census Subdivisions (municipalities)
- 266 Census Divisions (counties)
- 282 Federal Electoral Districts
- 25 Census Metropolitan Areas
- 114 Census Agglomerations
- a variety of urban/rural breakdowns
- and, more.

With 52 publications in this series, we can fast track you to any destination you want.

For more information, call us at 1-800-267-6677 and request the Census brochure (which includes ordering information), or write us at:

Publications Sales
Statistics Canada
Ottawa, Ontario
K1A 0T6



Le Canada et ses régions sont à votre portée grâce aux Profils du recensement de 1986.

Vous désirez connaître le portrait socio-démographique d'une province, d'une ville ou d'une municipalité en particulier, mais la perspective d'avoir à vous battre avec des montagnes de statistiques vous effraie?

Balayez toute appréhension! Les Profils du recensement de 1986 vous épargneront temps et effort. Chaque Profil présente plus de 46 éléments différents d'information sur chacune des régions répertoriées. Des chiffres de population aux données sur les modes de vie de la population âgée, vous saurez tout.

Vous n'avez qu'à faire votre choix. Et quel choix! Les 52 publications de la série portent sur:

- 6,009 municipalités (subdivisions de recensement);
- 266 comtés (divisions de recensement);
- 282 circonscriptions électorales fédérales;
- 25 régions métropolitaines de recensement;
- 114 agglomérations de recensement;
- diverses régions urbaines et rurales;
- et plus encore . . .

Pour de plus amples renseignements, composez le 1-800-267-6677 et demandez notre brochure, qui vous renseignera sur les modalités de commande. Ou, si vous le préférez, écrivez à:

Vente des publications
Statistique Canada
Ottawa (Ontario)
K1A 0T6

INFORMATION ABOUT CANSIM

CANSIM is the official mark for the Statistics Canada machine-readable data base. It is an information management system designed to facilitate both historical research and also current analysis.

Complete historical series for certain tables in the Dairy Review are available on CANSIM. Data for the current month, where applicable are available on CANSIM at the same time as the advanced information is released in the **Daily** Bulletin.

The following table is a summary of the relationship between this publication and the matrices of Dairy data on CANSIM:

INFORMATION DE CANSIM

CANSIM est la marque officielle de Statistique Canada pour sa base de données ordinolingues. C'est un système informatique qui facilite la recherche historique et l'analyse courante.

On peut se procurer les séries chronologiques complètes du CANSIM pour certains tableaux dans La revue laitière. Les chiffres du mois courant, s'il y a lieu, sont entrés dans le CANSIM à la date de diffusion des données préliminaires dans le **Quotidien.**

Le tableau suivant indique en résumé la filiation entre cette publication et les matrices du CANSIM concernant les données sur l'industrie laitière:

Table number and description Numéro et description du tableau	CANSIM matrix identification Identification de la matrice du CANSIM		
	Matrix number Numéro de matrice	Frequency(1) Fréquence(1)	Start date Date au début
1A. Butterfat Production - Fabrication de la matière grasse du lait	3428	M	83/01
1B. Volume of milk and cream - Volume de lait et de crème	5650	M	76/01
2. Cash receipts - Recettes monétaires	5651	M	76/01
3. Sales of fluid milk and cream - Ventes de lait et de crème	5652	M	77/01
4. Production - Specified products - Fabrication - Certains produits:			
Butter - Beurre	5653	M	77/01
Whey butter - Beurre de lactosérum	5654	M	77/01
Cheddar cheese - Cheddar	5655	M	77/01
Variety cheese - Fromages fins	5656	M	77/01
5. Production - Ice cream mix - Fabrication - Préparation pour crème glacée	5657	M	77/01
Production - Ice cream - Fabrication - Crème glacée	5660	M	77/01
6. Production - Milk products - Fabrication - Produits de lait	5658	M	77/01
Production - Milk by-products - Fabrication - Sous-produits de lait	5659	M	77/01
7. Production - Other ice cream products - Fabrication - Autres produits de la crème glacée	5661	M	77/01
9. Stocks - Various dairy products - Stocks - Divers produits du lait	5667	M	78/01
10. Stocks - Milk products - Stocks - Produits de lait			
Stocks - Milk by-products - Stocks - Sous-produits de lait	5667	M	83/01
11. Supply and disposition - Ressources et utilisations:			
Butter - Beurre	5632	M	76/01
Cheddar cheese - Cheddar	5633	M	76/01
Process cheese - Fromage fondu	5634	M	76/01
Variety cheese - Fromages fins	5635	M	76/01
Concentrated milk - Lait concentré	5636	M	76/01
Partly skimmed concentrated milk(2%) - Lait concentré partiellement écrémé(2%)	5666	M	76/01
Sweetened concentrated milk - Lait concentré sucré	5637	M	76/01
Skim milk powder - Poudre de lait écrémé	5638	M	77/01
12. Production of Specified Varieties of Cheese - Fabrication de fromages fins spécifiés	5673	M	87/01
13. Production - Cottage cheese - Fabrication - Cottage	5664	M	87/01
14. Production - Yogurt - Fabrication - Yogourt	5665	M	87/01

(1) The following symbols are used to indicate frequency: M-monthly, Q-quarterly.
(1) Les signes suivants sont employés pour indiquer la fréquence: M-mensuel, Q-trimestriel.

For more information about CANSIM, refer to the **CANSIM Main Base Series Directory,** Catalogue 12-203E, or contact the Data Dissemination Unit, Agriculture Division, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (telephone: 951-4253).

Pour plus ample information prière de se reporter à la base principale **CANSIM Répertoire des séries,** nº 12-203F au catalogue, ou de communiquer avec la sous-section de la diffusion des données, Division de l'Agriculture, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 951-4253).

STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA
1010757371

ALL IN ONE PLACE
THE ECONOMIC FACTS AND ANALYSIS YOU NEED

TOUT POUR VOUS!
LES DONNÉES ÉCONOMIQUES ET L'ANALYSE QUE VOUS RECHERCHEZ

Canadian Economic Observer:
Statistics Canada's New Monthly Economic Report

L'Observateur économique canadien:
Le nouveau bulletin économique mensuel de Statistique Canada

No other report on the Canadian economy has this much to offer

Aucune autre publication ne vous procure autant de renseignements relatifs à l'économie canadienne

This month's data

Up-to-the-minute data includes all major statistical series released two weeks prior to publication.

Current Economic Conditions

Brief, "to the point" summary of the economy's performance over the month, including trend analysis of employment, output, demand and leading indicators.

Statistical and Technical Notes

Information about new or revised statistical programs and methodological developments unique to Statistics Canada.

Major Economic Events

Chronology of international and national events that affect Canada's economy

Feature Articles

In-depth research on current business and economic issues.

Statistical Summary

Statistical tables, charts and graphs cover national accounts, output, demand, trade, labour and financial markets.

AND MORE

Regional Analysis

Provincial breakdowns of key economic indicators.

International Overview

Digest of economic performance in Canada's most important trading partners — Europe, Japan, and the U.S.A.

Subscribe Today and Save!

Save **$40 off** the single-issue price of the **Canadian Economic Observer**.
Catalogue #11-010
12 issues $200.00 / other countries $225.00
Per copy $20.00 / other countries $22.50
(includes postage and handling)

For faster service using Visa or MasterCard call toll-free 1-800-267-6677.

To order, complete the order form included or write to Publications Sales, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6. For faster service, using Visa or MasterCard, call toll free, 1-800-267-6677.
Please make your cheque or money order payable to the Receiver General for Canada/Publications.

Contact the Statistics Canada Reference Centre nearest you for further information.

Les données du mois

Des données de dernière heure comprenant toutes les séries de statistiques les plus importantes qui ont été diffusées deux semaines avant la date de publication du bulletin.

La situation économique actuelle

Le rendement de l'économie au cours du mois, présenté en bref, comportant une analyse de l'emploi, de la production, de la demande et des principaux indicateurs précurseurs des tendances de l'activité économique.

Des notes techniques et statistiques

Des notes portant sur les nouveaux programmes statistiques ou les programmes révisés et sur les progrès en matière de méthodologie propres à Statistique Canada.

Les principaux événements économiques

Des événements internationaux et nationaux influençant l'économie canadienne, présentés en ordre chronologique.

Des études spéciales

Une recherche approfondie des affaires et des questions d'actualité liées à l'économie.

Un aperçu statistique

Des tableaux, des graphiques et des diagrammes englobant les statistiques des comptes nationaux, de la production, de la demande, du commerce, de l'emploi, des marchés financiers, etc.

ET PLUS ENCORE...

Une analyse régionale

Des ventilations par province d'indicateurs économiques stratégiques.

Un survol de l'économie internationale

Un sommaire du rendement de l'économie des partenaires commerciaux du Canada, comme l'Europe, le Japon et les États-Unis.

Abonnez-vous dès maintenant et économisez!

Économisez **$40** sur le prix à l'unité de **L'Observateur économique canadien**.
N° 11-010 au répertoire
Abonnement annuel (12 numéros): $200 au Canada; $225 à l'étranger.
Prix au numéro: $20 au Canada; $25.50 à l'étranger.
(Ces prix incluent les frais de port et de manutention.)

Pour obtenir un service plus rapide, composez le numéro sans frais 1-800-267-6677 et portez votre commande à votre compte Visa ou MasterCard.

Vous pouvez commander en remplissant le bon de commande ci-joint ou en écrivant à Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa (Ontario), K1A 0T6. Si vous désirez obtenir un service plus rapide, téléphonez au numéro sans frais 1-800-267-6677 et portez votre commande à votre compte Visa ou MasterCard.
Veuillez faire votre chèque ou mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada - Publications.

Pour obtenir plus de renseignements, n'hésitez pas à communiquer avec le centre de consultation de Statistique Canada le plus près de chez vous.